UA

ALPINE®

Портативний автомобільний DVD-програвач

PKG-2100P

ПОСІБНИК КОРИСТУВАЧА

Уважно прочитайте перед використанням.

Зміст

Посібник з використання

⚠ ПОПЕРЕДЖЕННЯ

ПОПЕРЕДЖЕННЯ.....3
УВАГА.....3
ЗАПОБІЖНІ ЗАХОДИ.....4
Диски, відтворювані даним.....5

Початок роботи
Використання пульта ДК. 7
Заміна елементів живлення пульта ДК.....7
Відкидний екран 8
Дистанційне керування.....8
Функціональна таблиця кнопок пульта ДК..9

Основи роботи з системою
Вмикання та вимикання живлення.....10
Встановлення та вилучення дисків.....10
Функція відключення звуку. 10
Налаштування рівня гучності. 11
Перемикання джерела. 11
Налаштування яскравості підсвічування....11
Швидка зміна передвстановлень візуального еквалайзера 11

Керування пристроєм
Використання пам'яті при керуванні пристроєм.....11
Вибір назви джерела з пульта ДК. 11

DVD
Відтворення. 12
Припинення відтворення (PRE-STOP) . иии12
Припинення відтворення. 12
Перемотування вперед/назад 13
Пошук початку глав або доріжок (файлів)..13
Відображення списка меню папок (файлів).13
Вибір папок. 13
Пауза 13
Покадрове відтворення 14
Сповільнене відтворення.....14
Пошук по номеру епізода (папки).....14
Прямий пошук по номеру глави, доріжки або файла. 14
Повторне відтворення глави, доріжки або епізода. 15
Переключення звукових доріжок. 15
Переключення кута перегляду. 15
Переключення субтитрів (мова субтитрів) . 15
Відображення стану диску. 16

Керування в режимі DVB-T 16

Встановлення экрану
Налаштування зображення. 17
Візуальний еквалайзер. 17
Налаштування яскравості. 17
Налаштування кольоровості. 17
Налаштування відтінку. 18
Налаштування контрастності 18
Налаштування чіткості 18
Скид налаштувань зображення. 18
Встановлення режиму Audio & Screen.....18
Встановлення назви джерела. 19
Встановлення автоматичного контролю рівня.....19
Встановлення режимів екрану. 19
Встановлення телесистеми. 19
Встановлення відеосигналу. 19
Встановлення керування системою. 20
Встановлення інфрачервоного трансмітера. 20
Встановлення модулятора FM 20
Встановлення частоти FM 20
Встановлення регулятора освітлення.....20
Встановлення низького рівня регулятора освітлення. 20
Налаштування звукового супроводження .20
Встановлення автоматичного відтворення DVD 20
Скид налаштувань та повернення до заводських передвстановлень. 20

Налаштування програвача DVD

Використання функції встановлення (SETUP) 21
Налаштування.....21
Встановлення мови.....21
Встановлення коду країни. 22
Встановлення рівня рейтингу (захист від перегляду дітьми).....22
Зміна пароля.....22
Пряме відтворення основного вмісту. 22
Налаштування рівня рейтингу (захист від перегляду дітьми).....22
Переключення кольору фону 22
Встановлення формату екранного зображення 23
Встановлення телесистеми. 23
Повернення до початкових встановлень . .23
Відтворення файлів MP3/DivX® 23
Встановлення відтворення стиснутих файлів. 23
Встановлення одночасного відтворення. 23
Встановлення часу для відтворення нерухомих зображень. 23
Встановлення відображення. 24
Встановлення відеосервису по запиту DivX®. 24

Бездротові навушники

Приймачі навушників . 24
Використання навушників . 24
Встановлення елементів живлення . 24

Встановлення та з’єднання

⚠ ПОПЕРЕДЖЕННЯ

ПОПЕРЕДЖЕННЯ.....25
УВАГА 25
ЗАПОБІЖНІ ЗАХОДИ.....25
Роз’еми 26
Монтажна панель. 27
Провідник підсвічування корпусу 27
Системні з’єднання.....28

Інформація

Список кодів мов. 29
Список кодів країн. 30
При виникненні труднощів. 32
Індикація системи. 33
Приладдя. 34

ПОПЕРЕДЖЕННЯ

⚠ПОПЕРЕДЖЕННЯ

Цей символ позначає важливі інструкції. Недотримання інструкцій може призвести до серйозної травми або летальних наслідків.

НЕ ПЕРЕГЛЯДАЙТЕ ВІДЕО ПРИ КЕРУВАННІ АВТОМОБІЛЕМ.
Перегляд відео може відволікти водія від керування автомобілем і призвести до нещасного випадку.

НЕ РОБІТЬ НІЯКИХ ДІЙ, ЩО МОЖУТЬ ВІДВОЛІКТИ ВАС ВІД БЕЗПЕЧНОГО ВОЖДІННЯ АВТОМОБІЛЕМ.
Будь-які дії, що відволікають увагу на тривалий час, мають виконуватися тільки після повної зупинки. Перед виконанням таких дій завжди зупиняйте автомобіль в безпечному місці. Недотримання цих вимог може призвести до аварії.

ПІДТРИМУЙТЕ ГУЧНІСТЬ НА РІВНІ, ЩО ДОЗВОЛЯЄ ЧУТИ ЗОВНІШНІ ЗВУКИ ПІД ЧАС РУХУ.
Недотримання цих вимог може призвести до аварії.

ВІДВОЛІКАЙТЕСЬ НА ПЕРЕГЛЯД ДИСПЛЕЮ ПІД ЧАС ВОЖДІННЯ ЯКОМОГА МЕНШЕ.
Перегляд екрану може відволікти водія від керування автомобілем і призвести до нещасного випадку.

НЕ РОЗБИРАЙТЕ ТА НЕ ЗМІНЮЙТЕ ПРИСТРІЙ.
Это може викликати аварійну ситуацію, спалах або враження електричним током.

ВИКОРИСТОВУВАТИ ТІЛЬКИ В АВТОМОБІЛЯХ ІЗ ЗАЗЕМЛЕННЯМ НЕГАТИВНОГО ПОЛЮСУ НА 12 ВОЛЬТ.
(У випадку сумнівів проконсультуйтесь в своего дилера.)
Недотримання цих вимог може призвести до спалаху і т.п.

ЗБЕРІГАЙТЕ ДРІБНІ ПРЕДМЕТИ В МІСЦЯХ, ЩО НЕДОСТУПНІ ДЛЯ ДІТЕЙ.
Ковтання таких об'єктів може нанести серйозну травму. Якщо дитина проковтнула подібний об'єкт, негайно зверніться до лікаря.

ПРИ ЗАМІНІ ЗАПОБІЖНИКІВ ВИКОРИСТОВУЙТЕ ТІЛЬКИ АНАЛОГІЧНІ ПО НОМІНАЛУ ЗАПОБІЖНИКИ.
Недотримання цих вимог може призвести до спалаху або враженню електричним струмом.

НЕ ЗАКРИВАЙТЕ ВЕНТИЛЯЦІЙНІ ОТВОРИ АБО ПАНЕЛІ РАДІАТОРА.
В іншому випадку можливий нагрів внутрішніх деталей, який може призвести до спалаху.

ВИКОРИСТОВУЙТЕ ЦЕЙ ПРОДУКТ ТІЛЬКИ ДЛЯ АВТОМОБІЛЕЙ З БОРТОВОЮ МЕРЕЖЕЮ НАПРУГОЮ 12 В.
Неправильне використання може призвести до спалаху, враженню електричним током або іншим травмам.

НЕ ПОМІЩАЙТЕ РУКИ, ПАЛЬЦІ АБО СТОРОННІ ОБ'ЄКТИ У ВХІДНІ РОЗ'ЕМИ.
Це може призвести до отримання травм або пошкодження продукта.

ВСТАНОВЛЮЙТЕ ЦЕЙ ПРИСТРІЙ ТАКИМ ЧИНОМ, ЩОБ ВОДІЙ НЕ МІГ БАЧИТИ ЕКРАН, ЯКЩО АВТОМОБІЛЬ НЕ ЗУПИНЕНИЙ ТА НЕ ЗАДІЯНЕ ГАЛЬМО СТОЯНКИ.
Перегляд водієм телевізійних програм або відео в процесі вождіння небезпечний. Водій може відволіктись від керування автомобілем, в результаті чого може відбутися аварія. Якщо пристрій встановлений неправильно, водій отримає можливість переглядати телевізійні програми або відео в процесі вождіння, що буде відволікати його від керування автомобілем і може стати причиною нещасного випадку. Водій або пасажири можуть отримати серйозні травми.

⚠УВАГА

Цей символ позначає важливі інструкції. Недотримання інструкцій може призвести до травми або пошкодження матеріальної власності.

ПРИ ВИНИКНЕННІ ПРОБЛЕМ НЕГАЙНО ПРИПИНІТЬ ВИКОРИСТАННЯ ПРОДУКТА.
В іншому випадку це може призвести до отримання травм або пошкодженню продукта. Поверніть продукт авторизованому дилеру Alpine або в найближчий сервісний центр Alpine для ремонту.

ОДНОЧАСНЕ ВСТАНОВЛЕННЯ СТАРИХ ТА НОВИХ ЕЛЕМЕНТІВ ЖИВЛЕННЯ ЗАБОРОНЕНЕ. ПРИ ВСТАНОВЛЕННІ ЕЛЕМЕНТІВ ЖИВЛЕННЯ ДОТРИМУЙТЕСЬ ПОЛЯРНОСТІ.
При встановленні елементів живлення дотримуйтесь полярності (+ та –) згідно з інструкцією. Пошкодження корпусу елемента живлення або витікання електроліту може призвести до пожежі або тілесних ушкоджень.

УВАГА

УВАГА! Випромінення лазера при відкритій кришці! НЕ ДИВІТЬСЯ НА ЛАЗЕРНИЙ ПРОМІНЬ!

(Нижня сторона програвача)

⚠ЗАПОБІЖНІ ЗАХОДИ

Чищення пристроя
Використовуйте м'яку суху ганчірку для періодичного чищення цього пристрою. Для видалення більш серйозних плям змочіть ганчірку, використовіючи тільки воду. При використанні інших засобів можна розчинити краску або ушкодити пластик.

Температура
Заборонене використання пристрою, якщо температура навколишньої серед вище +70 °C або нижче -20 °C.

Конденсація вологи
При відтворенні дисків можна помітити тремтіння звуку з-за конденсації. В цьому випадку витягніть диск з програвача та почекайте близько години, щоб дати волозі випаруватися.

Заміна запобіжника
При заміні запобіжника(ів) переконайтесь, що новий запобіжник розрахований на силу струму, вказану на утримувачі запобіжника. Якщо запобіжник(и) перегорають більш одного разу, уважно перевірте усі електричні з'єднання на наявність замикання. Також перевірте регулятор напруги в автомобілі.

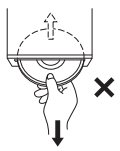
Пошкоджений диск
Не намагайтеся відтворювати тріснуті, деформовані або пошкоджені диски. При відтворюванні дефектного диска можна серйозно пошкодити механізм відтворювання.

Технічне обслуговування
При виникненні проблем не намагайтесь відремонтувати пристрій самостійно. Поверніть продукт свойому дилеру Alpine або в найближчий сервісний центр Alpine для ремонту.

Характеристики ЖК панелі
- После вимкнення системи на екрані тимчасово залишиться ореол зображення. Цей эфект притаманний технології LCD та не є несправністю.
- Під час експлуатації при низькій температурі може тимчсово знизитися контрастність екрану. Після короткого разігріву контрастність екрану відновиться.
- Панель LCD виготовлена по надточній технології. Кількість эфективних пікселів перевищує 99,99%. Це значить, що 0,01% пікселів включені або вимкнені.

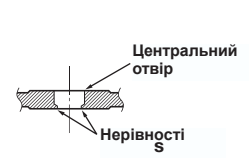
Використання бездротових навушників
При вимиканні джерела живлення монітора в навушниках може виникнути сильне клацання. Зніміть бездротові навушники перед вимиканням монітора.

Ніколи не намагайтеся виконувати наступні дії
Не намагайтеся утримувати або витягувати диск, коли він затягується в програвач механізмом автоматичного завантаження.
Не намагайтеся вставити диск в пристрій при вимкненому живленні.



Завантаження дисків
За один раз програвач може прийняти для відтворення тільки один диск. Не намагайтеся завантажити декілька дисків. Вставляйте диск лицьовою стороною вгору. Для вилучення неправильно встановленого диска натисніть кнопку ⏏.
Програвання диска на сильно розбитій дорозі може призвести до пропусків відтворення, але це не викликає дряпання диска або пошкодження програвача.

Нові диски
Для запобігання заклинювання диска натисніть кнопку ⏏для вилучення диска, якщо він має нерівну поверхню або встановлений неправильно. Якщо новий диск виштовхується з програвача одразу після завантаження, проведіть пальцями по кромці центрального отвору та зовнішнього краю диска. Будь-які виявлені невеликі вибоїни та нерівності могли перешкодити правильному завантаженню диска. Щоб усунути нерівності, потріть внутрішню та зовнішню кромки диска кульковою ручкою або іншим подібним инструментом, а потім вставте диск знову.



Диски неправильної форми
В цьому пристрої використовуйте диски тільки круглої форми й ніколи не використовуйте диски незвичної форми. Використовування дисків незвичної форми може призвести до пошкодження механізму.

Місце встановлення
Переконайтесь в тому, що в місці встановення пристрій PKG-2100P не буде піддаватися таким чинникам:

- прямі сонячні промені й тепло
- высока вологість і вода
- надмірна запиленість
- надмірна вібрація

Належне поводження
При роботі з диском намагайтеся не впустити його. Держіть диск так, щоб не залишати на робочій поверхні відбитків пальців. Не наклеюйте на диск стрічки, бумагу або клейкі етикетки. Не пишіть на диску.

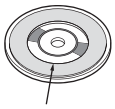
Чищення диска

Відбитки пальців, пил або бруд на поверхні диска можуть викликати пропуски відтворення. При регулярному чищенні протирайте робочу поверхню м'якою чистою ганчіркою в напрямку від центру диска до зовнішнього краю. Якщо поверхня диска сильно забруднена, перед її очищенням змочіть чисту м'яку ганчірку в слабому розчині нейтрального миючого засобу.

Прилади для дисків

На ринку доступні різні прилади для захисту поверхні дисків й покращення якості звучання.
Однак більшість з них впливає на товщину та (або) діаметр диску. Використання таких приладів може призвести до проблем з експлуатацією. Не рекомендується використання таких приладів на дисках, що відтворюються на програвачах DVD-дисків Alpine.

Прозорий шар



Дисковий стабілізатор

Диски, що відтворюються цим пристроєм

Відтворювані диски

Цей пристрій може відтворювати вказані нижче диски.

	Мітка (логотип)	Зміст диска	Розмір диска
Формат DVD Video	DVD VIDEO	Звук + Відео	12 см*
Музыкальні CD-диски	COMPACT disc DIGITAL AUDIO COMPACT disc DIGITAL AUDIO TEXT	Звук	12 см
DivX®	DIVX	Звук + Відео	12 см

* Підтримуються двошарові DVD-диски

Цей пристрій може відтворювати вказані нижче відформатовані диски.

	Диски CD-R/ CD-RW	DVD-R/ DVD-RW	DVD+R/ DVD+RW
Формат компакт-диска	○		
Формат MP3 (mp3)	○	○	○
Формат JPEG (jpg, jpeg, jpe)	○	○	○
Формат DVD Video		○	○
Формат DivX (avi, divx)	○	○	○
Формат ASF (asf)	○	○	○

- Відтворювання дисків з відкритим сеансом запису не підтримується.

Диски, відтворювання яких не підтримується
DVD-ROM, DVD-RAM, CD-ROM, CD-диски з фотографіями і т.п.

Номер регіону DVD (номер регіону відтворюваних дисків)
На всіх дисках вказаний номер регіону. Цей програвач DVD-дисків підтримує відтворювання дисків з підтримкою всіх регіонів. Перевірте номер вашого регіону по списку (нижче).

Регіон	Країни
ALL	Всі регіони
1	Сполучені Штати Америки й Канада
2	Європа (в т.ч. Франція, Греція, Турція, Єгипет, Аравійський п-ів, Японія та ПАР)
4	Корея, Таїланд, В'етнам, Борнео та Індонезія
5	Австралія та Нова Зеландія, Мехіко, країни Карибського басейну та Південна Америка
6	Індія, Африка, Росія та країни колишнього СРСР

Використання компакт-дисків (CD/CD-R/CD-RW)
При використанні компакт-дисків, що не відповідають технічним умовам, не може бути гарантована коректна працездатність. Можна відтворювати диски CD-R (CD-Recordable)/ CD-RW (CD-ReWritable), що були записані тільки на пристрої звукозапису. Крім того, можна програвати диски CD-R/ CDRW з аудіофайлами в форматах ®MP3/JPEG/ASF/DivX.

- Деякі з описаних нижче дисків не можна відтворювати на цьому пристрої:

  Дефектні диски; диски з відбитками пальців; диски, що піддані екстремальним температурам або впливу прямих сонячних променів (наприклад, залишені в автомобілі або в цьому пристрої); диски, що записані в нестабільних умовах; диски зі збоєм запису, або ті, що намагалися перезаписати; диски с захистом від копіювання, не відповідного галузевому стандарту звукових компакт-дисків.
- Використовуйте диски з файлами MP3/JPEG/ASF/DivX®, записаними у форматі, зумісним з цим пристроєм. Додаткова інформація по MP3: див. на стр. 17 и 18, DivX®/ JPEG/ASF див. на стр. 28.

Для клієнтів, що використовують диски CD-R/CD-RW
- Якщо не вдається відтворити диск CD-R/CD-RW, переконайтесь в тому, що останній сеанс запису закритий (завершений).
- При необхідності завершіть останній сеанс запису на диск CD-R/CD-RW та повторіть спробу відтворення.

Про поводження з компакт-дисками (CD/CD-R/CD-RW)
- Не торкайтесь поверхні.
- Не піддавайте диск впливу прямих сонячних променів.
- Не наклеюйте наліпки або ярлики.
- Прочищуйте диск в разі його запилення.
- Переконайтесь в тому, що диск рівний та плаский.
- Не використовуйте наявні на ринку прилади для дисків.

Не залишайте диск надовго в машині або програвачі. Ніколи не піддавайте диск впливу прямих сонячних променів.
Жара та вологість можуть пошкодити компакт-диск настільки, що його не можна буде відтворювати.

Використання дисків DVD-R/DVD-RW
- Цей пристрій підтримує відтворення тільки тих дисків, що були записані в форматі DVD-Video. Відтворення дисків, записаних в режимі DVD-VR, не підтримується.
- Зверніть увагу, що диски з відкритим останнім сеансом запису (створені для відтворення на програвачах DVD-дисків тільки з функцією читання) не вдасться відтворити на цьому програвачі DVD-дисків.
- В залежності від пристрою запису деякі диски можуть не відтворюватися. (Цей пристрій має функцію захисту від копіювання. Диски, копіювання яких було здійснено з порушеннями законодавства, відтворюватися не будуть. Деякі файли, записані програмним забезпеченням із неправильною системою запису, можуть розпізнаватися як нелегальні.)
- В зазначених нижче випадках диски можуть не відтворюватися на цьому пристрої:

  Диски, записані на деяких записувальних пристроях DVD, деякі нестандартні диски, диски з пошкодженнями, забруднені диски, при забрудненні лінзи цього програвача або при конденсації вологи в середині пристрою.
- Дотримуйтесь всіх запобіжних заходів, передбачених для дисків DVD-R/DVD-RW.
- Не використовуйте наліпки або стрічки на лицьовій стороні дисків DVD- R/DVD-RW.
- В порівнянні зі звичайними дисками диски DVD-R/DVD-RW більш схильні до впливу тепла, вологи та прямих сонячних променів. Якщо залишити диски на тривалий час в автомобілі, це може призвести до їх пошкодження, після чого їх не можна буде відтворювати на цьому пристрої.

Термінологія, що використовується при описі дисків
Назва
Якщо для DVD-диска запрограмовані назви, вони стають найкрупнішими одиницями ділення записаної на диску інформації.

Фрагмент
Кожна назва може підрозділятися на дрібніші частини, що називаються фрагментами. Фрагменти можуть містити окремі сцени або музичні композиції.

- В цьому пристрої застосовується система захисту авторських прав, захищена патентами в США та іншими правами на інтелектуальну власність. Використання цієї технології має бути дозволено компанією Rovi Corporation; ця технологія призначена для домашнього та інших видів обмеженого перегляду, якщо інше використання не дозволено компанією Rovi Corporation. Модифікування або розбирання заборонене.
- Виготовлено по ліцензії компанії Dolby Laboratories. Dolby, Pro Logic та подвійний символ D є товарними знаками Dolby Laboratories.
- DTS є зареєстрованою торговельною маркою корпорації DTS, Inc., DTS 2.0 є торговельною маркою корпорації DTS, Inc.
- «Ліцензія на технологію кодування звука MPEG Layer-3 отримана від Fraunhofer IIS и Thomson».
- «При поставці цього продукту надається ліцензія на приватне некомерційне використання, однак не надається ліцензія та не маються на увазі будь-які права на використання цього продукта в цілях комерційого (тобто для отримання прибутку) радіомовлення в реальному часі (наземного, супутникового, кабельного та (або) іншого), широкого мовлення або потокової передачі даних через Інтернет, інтранет та (або) інші мережі розподілення електронного змісту, такі як додатки звуковідтворення за плату або за вимогою. Для такого використання потрібна окрема ліцензія. Більш детальну інформацію можна знайти на сайті: http://www.mp3licensing.com».

Початок роботи

Використання пульта ДК

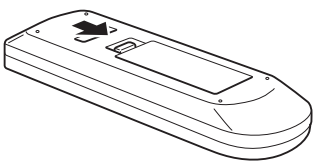
- **Направляйте пульт ДК на датчик з відстані не більш 2 метрів.**
- **У випадку попадання прямого сонячного світла на датчик керування пристроєм за допомогою пульта ДК може порушуватися.**
- **Пульт ДК є малогабаритним, легким та високоточним пристроєм. Для запобігання його ушкодження, скорочення служби елементів живлення, помилок в роботі пристроя та слабкого прийома сигналу виконуйте наступні вимоги:**
  - **Не піддавайте пульт ДК надмірній вібрації.**
  - **Не кладіть його в карман штанів.**
  - **Зберігайте його подалі від вологи, забруднення та харчових продуктів.**
  - **Не піддавайте пульт ДК дії прямого сонячного світла.**

Перед першим застосуваннямм пульта ДК видаліть з його поверхні захисну стрічку.

Заміна елементів живлення пульта ДК

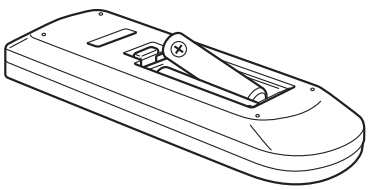
Тип елементів живлення: батарея типу AAA або еквівалент.

1 **Відкрийте кришку відсіку живлення**
Натисніть на кришку в напрямку стрілки та зніміть кришку.

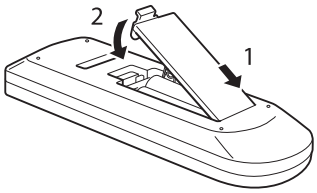


2 **Заміна елементів живлення**
Вставте батарею у відсік живлення таким чином, щоб її позитивний (+) полюс був спрямований уверх (див. мал.)

- *Недотримання полярності при встановленні батареї робить роботу пульта неправильною.*



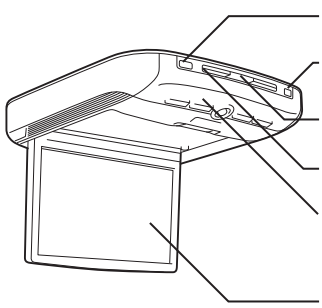
3 **Закрийте кришку**
Вставте кришку в корпус пульта до клацання (див. мал.)

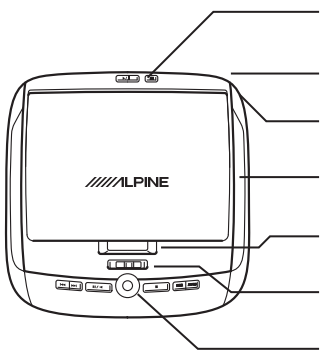


Попередження

НЕ РОБІТЬ НІЯКИХ ДІЙ, ЯКІ МОЖУТЬ ВІДВОЛІКТИ ВАС ВІД БЕЗПЕЧНОГО ВОДІННЯ АВТОМОБІЛЯ. Будь-які дії, що відволікають увагу на тривалий час, мають виконуватися тільки після повної зупинки. Перед виконанням таких дій завжди зупиняйте автомобіль в безпечному місці. Недотримання цих вимог може призвести до аварії.

Відкидний екран





Рідкокристалічна панель екрана
Екран являє собою рідкокристалічну панель з активною матрицею, діагоналлю 10,2 дюйма (25,9 см) та роздільною здатністю Wide VGA (800x480 пікселів). Крім того, в верхній частині РК-панелі знаходиться передатчик для бедротових навушників.

Кнопка для відкриття монітора
Для відкриття монітора натисніть відповідну кнопку. Панель трохи відкриється, після чого слід вручну перевести її у вертикальне положення, відхиливши на кут 90 градусів або більше. Щоб закрити панель, переведіть її в горизонтальне положення і натисніть на неї до клацання.

Білий світлодіодний індикатор підсвічування корпуса
Білий світлодіодний індикатор підсвічування корпуса має певну полярність. При встановленні монітора будьте уважні. Зверніться до розділа «З'єднання підсвічування корпуса» (стр. 27).

Перемикач підсвічування корпуса
Цей перемикач призначений для вмикання та вимикання підсвічування корпуса. При встановленні перемикача в положення Door («Дверця») при відкриванні дверці вмикається підсвічування корпуса.

Кнопки керування на передній панелі
При вмиканні монітора запалюються сині кнопки з підсвічуванням. За допомогою цих кнопок здійснюється керування монітором DVD-програвача та іншими пристроями.

Кнопки керування для переднього пасажирського місця
FM : Перемикач «ВКЛ./ВИКЛ.» FM-модулятора
При вмиканні цього перемикача звук відеопрограми DVD передається на радіоприймач, працюючий в діапазоні FM. Необхідно попередньо налаштувати радіоприймач на потрібну частоту. Для використання FM-модулятора в системному меню пристроя необхідно вмикнути функцію FM-передатчика.

▶ / ❚❚ : Кнопка «Пауза/відтворення» та вимикач живлення
Пасажир, який знаходиться на передньому сидінні, має можливість вмикати функцію відтворення та паузи DVD-диска. Ця кнопка також дозволяє ввімкнути пристрій. Для того, щоб ввімкнути пристрій, слід натиснути та утримувати цю кнопку.

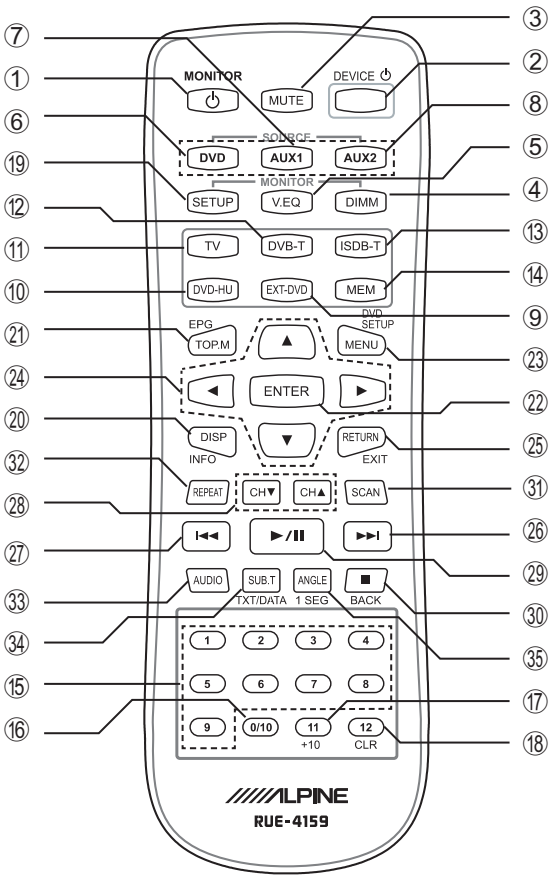
Передатчик та приймач інфрачервоних сигналів
Передатчик інфрачервоних сигналів передає сигнали на бездротові навушники. Приймач інфрачервоних сигналів приймає сигнал з пульта ДК.

Кнопка вилучення диска
Для вилучення диска натисніть кнопку Eject («Вилучити»). Якщо ключ запалення встановлений в положення ACC або ON, диск можна вилучити навіть в тому разі, якщо пристрій вимкнений.

Світлодіодний індикатор наявності диска
Якщо пристрій вмикнений та диск знаходиться в програвачі, вмикається індикатор наявності диска.

Дистанційне керування

RUE-4159 являє собою універсальний пульт ДК, який може керувати вбудованим програвачем DVD-дисків, монітором та іншими 5 пристроями. Дані по використанню функціональних кнопок для кожного пристроя наводяться в таблиці (стр. 9).

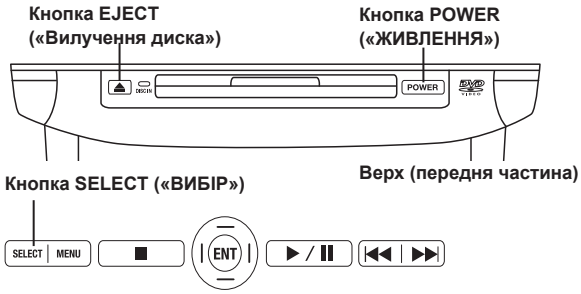


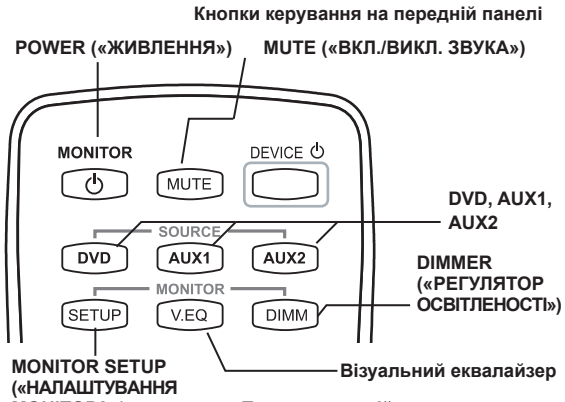
Функціональна таблиця кнопок пульта ДК

Призначення кнопок пульта ДК RUE-4159

	ФУНКЦІЯ КНОПКИ	МОНІТОР	DVD/ EXE-DVD	DVD-HU	DVB-T (тільки для Європи)	ТБ-тюнер
1	ЖИВЛЕННЯ МОНІТОРА	✓				
2	ЖИВЛЕННЯ ПРИСТРОЯ		✓	✓	✓	✓
3	ВКЛ./ВИКЛ. ЗВУКА	✓				
4	DIMMER («РЕГУЛЯТОР ОСВІТЛЕНОСТІ»)	✓				
5	ВІЗУАЛЬНИЙ ЕКВАЛАЙЗЕР	✓				
6	DVD	✓				
7	AUX1	✓				
8	AUX2	✓				
9	РЕЖИМ РОБОТИ: EXT-DVD	✓				
10	РЕЖИМ РОБОТИ: DVD-HU	✓				
11	РЕЖИМ РОБОТИ: ТБ-ТЮНЕР	✓				
12	РЕЖИМ РОБОТИ: DVB-T	✓				
13	РЕЖИМ РОБОТИ: ISDB-T	✓				
14	КНОПКИ ПАМ'ЯТІ РЕЖИМІВ РОБОТИ: MEM	✓				
15	НУМЕРАЦІЙНА КНОПКА: 1		✓	✓	✓	✓
	НУМЕРАЦІЙНА КНОПКА: 2		✓	✓	✓	✓
	НУМЕРАЦІЙНА КНОПКА: 3		✓	✓	✓	✓
	НУМЕРАЦІЙНА КНОПКА: 4		✓	✓	✓	✓
	НУМЕРАЦІЙНА КНОПКА: 5		✓	✓	✓	✓
	НУМЕРАЦІЙНА КНОПКА: 6		✓	✓	✓	✓
	НУМЕРАЦІЙНА КНОПКА: 7		✓	✓	✓	✓
	НУМЕРАЦІЙНА КНОПКА: 8		✓	✓	✓	✓
	НУМЕРАЦІЙНА КНОПКА: 9		✓	✓	✓	✓
16	НУМЕРАЦІЙНА КНОПКА: 0/10 DVD / DVD-HU / DVB-T / TV= 0, ISDBT=10		✓	✓	✓	✓
17	НУМЕРАЦІЙНА КНОПКА: 11 (+10) DVD / DVD-HU = +10		+10	+10		
18	НУМЕРАЦІЙНА КНОПКА: 12 (CLR) DVD= CLR		CLR			
19	SETUP («НАЛАШТУВАННЯ»)	✓	МЕНЮ (Н+У)*	МЕНЮ (Н+У)*		
20	DISP (INFO) DVB-T= INFO		✓	✓	INFO	
21	TOP.M (EPG) ISDB / DVB-T= EPG		✓	✓	EPG	
22	ENTER («ВВЕДЕННЯ»)	✓	✓	✓	✓	
23	МЕНЮ НАЛАШТУВАННЯ DVD		✓	✓	✓	
24	ВГОРУ: ▲	✓	✓	✓	✓	
	ВНИЗ: ▼	✓	✓	✓	✓	
	ЛІВОРУЧ: ◀	✓	✓	✓	✓	
	ПРАВОРУЧ: ▶	✓	✓	✓	✓	
25	ВОЗВРАТ (ВИХІД) ISDB-T=ВОЗВРАТ DVB-T= ВИХІД		✓	✓	EXIT («ВИХІД»)	
26	Пропустити або перемотати вперед: ▶▶|		✓	✓	Вибраний ВГОРУ	
27	Пропустити або перемотати назад: |◀◀		✓	✓	Вибраний ВНИЗ	
28	КАНАЛ ВГОРУ: CH ▲				✓	✓
	CHANNEL DOWN (КАНАЛ ВНИЗ): CH ▼				✓	✓
29	PLAY/PAUSE (ВІДТВОРЕННЯ/ ПАУЗА): ▶/❚❚		✓	✓		
30	STOP (СТОП): ■ (НАЗАД) DVB-T= НАЗАД		✓	✓	BACK («НАЗАД»)	
31	SCAN («СКАНУВАНННЯ»)				✓	✓
32	REPEAT («ПОВТОР»)		✓	✓		
33	AUDIO («ЗВУК»)		✓	✓	✓	
34	SUB.T (ДАНІ) (ТЕКСТ) ISDB-T= ДАНІ DVB-T= ТЕКСТ		✓	✓	TXT («ТЕКСТ»)	
35	ANGLE (КУТ) (1SEG) ISDB-T= 1/13 Seg		✓	✓		
	ПРИМІТКА *: (Н+У) - натиснути та утримувати					

Основи роботи з системою





Вмикання та вимикання живлення

Стан живлення монітора заноситься в пам'ять після вимикання замка запалення. Після повернення замка запалення у ввімкнене положення монітор також повертається в той стан, який був занесений в пам'ять (ввімкнуте або вимкнене); позиція відтворення також відновлюється.

Кнопки керування на передній панелі

1 **Для ввімкнення живлення натисніть кнопку POWER («ЖИВЛЕННЯ»).**

2 **Для вимкнення живлення натисніть та утримуйте кнопку POWER («ЖИВЛЕННЯ») ще раз.**

- *Короткочасне натиснення кнопки **POWER («ЖИВЛЕННЯ»)** при вмикненому живленні активує функцію вимикання звука.*

Дистанційне керування

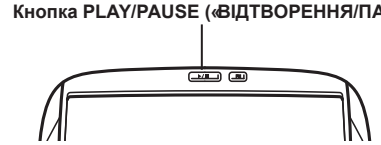
1 **Для ввімкнення живлення натисніть кнопку POWER («ЖИВЛЕННЯ»).**

2 **Для вимкнення живлення натисніть кнопку POWER («ЖИВЛЕННЯ») ще раз.**

Кнопки керування для переднього пасажирського місця

1 **Натисніть кнопку PLAY/PAUSE («ВІДТВОРЕННЯ/ПАУЗА») для ввімкнення живлення.**

2 **Для вимкнення живлення натисніть та утримуйте в натиснутому стані кнопку PLAY/PAUSE («ВІДТВОРЕННЯ/ПАУЗА»).**

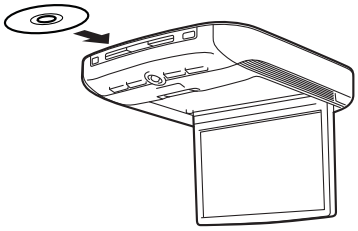


Встановлення та вилучення дисків

Перед тим як завантажити або вилучити диск, ввімкніть живлення пристроя.

Вставлення диска

Вставте диск лицьовою стороною догори.
Як тільки диск буде вставлений, він автоматично завантажиться у пристрій. Почнеться ввідтворення.

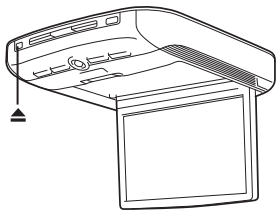


- *Якщо замок запалення знаходиться в положенні ACC або ON, диск можна вставити навіть в тому разі, якщо пристрій вимкнений.*
- *При роботі з двосторонніми DVD-дисками дочекайтесь завершення відтворення запису на одній стороні, потім переверніть диск та запустіть відтворення на іншій стороні.*
- *Категорично забороняється встановлення дисків з навігаційними картами, оскільки це може призвести до пошкодження пристроя.*
- *Якщо був вставлений диск невірного формату, диск був вставлений неправильною стороною або диск забруднений, на моніторі відобразиться повідомлення DISC ERROR («Помилка ДИСКУ»).*

Натисніть кнопку ⏏ та вилучіть диск.

Вилучення дисків

Натисніть ⏏.
Переконайтесь, що диск вилучений.



- *Якщо диск не буде вилучений впродовж декількох секунд, він автоматично будет завантажений знову.*
- *Якщо замок запалювання знаходиться в положенні ACC або ON, диск можна вилучити навіть в тому разі, якщо пристрій вимкнений. Після вилучення диску живлення пристрою відключиться автоматично.*
- *Якщо замок запалювання знаходиться в положенні ACC, OFF або в процесі завантаження диска (при відображенні повідомлення LOADING («ЗАВАНТАЖЕННЯ»), диск не будет вилучений навіть після натискання кнопки ⏏.*

Функція відключення звука

Кнопки керування на передній панелі

1 **Для відключення звука при включенному живленні натисніть кнопку POWER («ЖИВЛЕННЯ»).**

2 **Для вмикання звука повторно натисніть кнопку POWER («ЖИВЛЕННЯ»).**

Дистанційне керування
Для вмикання/вимикання звука натисніть кнопку MUTE («ВКЛ./ВІДКЛ. ЗВУКА»).

Налаштування рівня гучності

Для регулювання рівня гучності можна скористатися регулятором гучності навушників або регулятором гучності автомагнітоли.

1 **Ввімкніть живлення навушників за допомогою кнопки POWER («ЖИВЛЕННЯ»).**

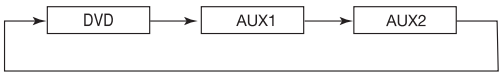
2 **Відрегулюйте рівень гучності обертанням ручки на навушниках по годинній стрілці (для збільшення) або проти годинної стрілки (для зменшення).**
Зверніться до розділу «Бездротові навушники» (стр. 24).

Переключення джерела

Кнопки керування на передній панелі

1 **Натисніть кнопку SELECT («ВИБІР») для вибору джерела.**

2 **Натискайте кнопку SELECT («ВИБІР») для переключення джерел.**



Дистанційне керування

Для вибору джерел напряму натискайте кнопку DVD, AUX1 або AUX2 .

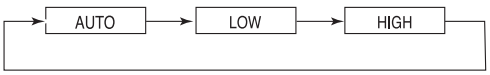
- *Екранна індикація відключиться автоматично, якщо при роботі буде зроблена пауза більш ніж на 6 секунд.*
- *Для отримання додаткової інформації по підключенню до зовнішніх джерел AUX1 та AUX2 див. стр. 28.*
- *Після зміні джерела пристрій запам'ятовує позицію, на якій було припинене відтворення.*
- *При натисненні кнопки пульта ДК AUX1 або AUX2 пристрій автоматично переключиться на відповідне джерело.*

Налаштування рівня підсвічування

Яскравість підсвічування РК-панелі можна регулювати в залежності від внутрішнього освітлення в салоні автомобіля. Це робить зображення на екрані більш зручним для перегляду.

1 **Натисніть кнопку DIMMER («РЕГУЛЯТОР ОСВІТЛЕНОСТІ»).**

2 **Натискайте кнопку DIMMER («РЕГУЛЯТОР ОСВІТЛЕНОСТІ») для послідовного переключення режимів екранного зображення AUTO («АВТОМАТИЧНИЙ»), LOW («НИЗЬКА ЯСКРАВІСТЬ») и HIGH («ВИСОКА ЯСКРАВІСТЬ»). (Налаштування за замовчуванням: HIGH)**

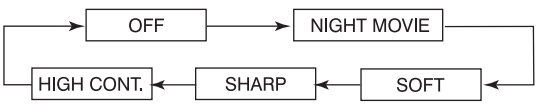


Для отримання додаткової інформації по налаштуванню рівня освітленості див. стр. 20.

Швидка зміна передвстановлень візуального еквалайзеру

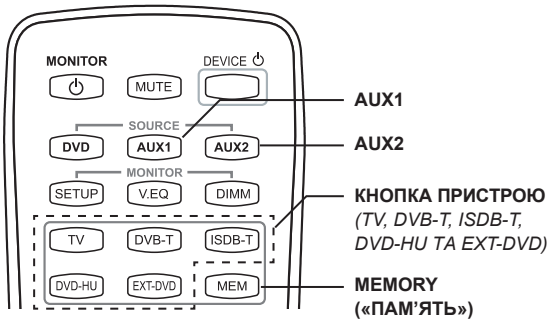
1 **Натисніть кнопку VEQ. на пульті ДК.**

2 **Для переключення режиму натисніть кнопку VEQ.**



Керування пристроєм

Режими роботи пристроя (TV, DVB-T, ISDB-T, DVD-HU та EXT-DVD) будуть доступні при натисканні відповідної кнопки пульта ДК.



Використання пам'яті при керуванні пристроєм

Вы можете присвоїти кнопкам AUX1 та AUX2 відповідний пристрій. Після того як пристрій занесе джерело в пам'ять (AUX1 або AUX2), при натисканні кнопки AUX1 або AUX2 пульта ДК пристрій автоматично переключиться на це джерело.

1 **Натисніть кнопку AUX1 або AUX2.**

2 **Виберіть один з пристроїв для призначення: TV/ DVB-T/ISDB-T/DVD-HU/EXT-DVD.**

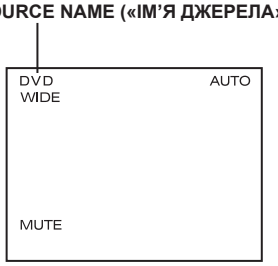
3 **Натисніть кнопку MEMORY («ПАМ'ЯТЬ») для зберігання пристрою як джерела.**

- *Всі операції необхідно завершити впродовж 6 секунд. В іншому випадку екранна індикація автоматично відключиться.*

Вибір назви джерела з пульта ДК

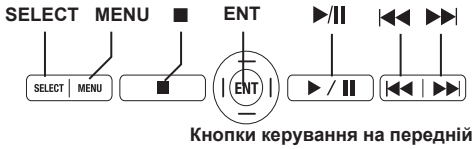
Якщо необхідно виконати вищенаведені дії за допомогою пульта ДК, що направлений на екран, можна автоматично змінити назву джерела на екрані без необхідності входу в меню налаштувань.

SOURCE NAME («ІМ'Я ДЖЕРЕЛА»)

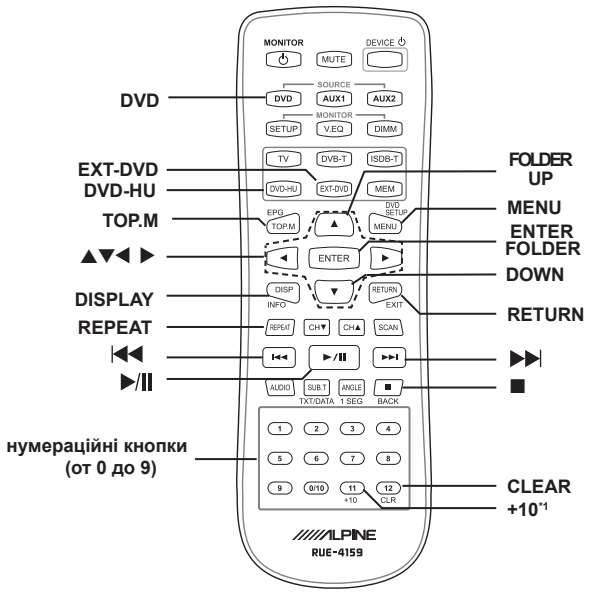


DVD

Ця інструкція розповсюджується на вбудований DVD-програвач (Built-In DVD), зовнішній DVD-програвач (EXT-DVD) та DVD-програвач високоякісного сигналу (DVD-HD). DVD-програвач також може використовуватися для роботи з дисками CD/CD-R/CD-RW.



Кнопки керування на передній панелі



Пульт ДК

**1 +10 доступно для вбудованих DVD-програвачів, зовнішніх DVD-програвачів та DVD-програвачів високоякісного сигналу.*
**2 Функція CLEAR доступна тільки для вбудованих та зовнішніх DVD-програвачів.*

Відтворення (DVD-V) (DivX) (CD) (MP3)

Типи дисків, які можна використовувати для кожного заголовка, відзначаються наступними логотипами.

(DVD-V) Можна використовувати комерційні DVD-відеодиски (використовувані для розповсюдження фільмів і т.д.) або диски DVD-R/DVD-RW, DVD+R/DVD+RW, записані в режимі відео.
(Включаючи диски, що містять як відеодані DVD, так і аудіодані DVD, відтворювані при встановленні значення DVD-V в розділі «Налаштування режиму відтворення DVD-Audio» (стр. 20).

(DivX) Можна використовувати диски CD-R/CD-RW/ DVD-R/ DVDRW/DVD+R/DVD+RW, записані в режимі DivX®.

Обережно
- *Для деяких дисків DVD підтримуються не всі функції. Більш детальну інформацію про підтримувані функції див. в інструкціях, доданих до диска DVD.*
- *Відбитки пальців на поверхні диска можуть негативно впливати на відтворення. В разі виникнення проблем вилучіть диск та перевірте його поверхню на наявність відбитків пальців. При необхідності почистіть диск.*
- *При використанні пульта ДК необхідно одночасно натискати тільки одну кнопку. Одночасне натискання декількох кнопок може визвати помилки при роботі пристроя.*
- *Якщо під час відтворення вимкнути живлення пристрою, вимкнути запалення або перемикнути джерела, відтворення продовжиться з того місця, де воно було перервано.*
- *При спробі виконати недопустиму операцію (з урахуванням відтворюваного типу диска) на екрані відобразиться наступний значок:* ⃠

Вставте диск лицьовою стороною вгору.
Для завантаження диска див. розділ «Встановлення та вилучення дисків» на стр. 10.
Почнеться відтворення.

- *В цьому пристрої не підтримується автоматичне відтворення зворотної сторони двобічного DVD-диска. Вилучте диск, переверніть його та вставте у пристрій.*
- *Після встановлення диска до початку відтворення може пройти деякий час.*

Автоматичне відтворення DVD-диска

Якщо в меню System («Система») для опції DVD Auto Play («Автоматичне відтворення DVD-диска») встановлене значення AUTO («АВТОМАТИЧНИЙ РЕЖИМ») або SKIP («ПРОПУСК»), то після встановлення DVD-диска відтворення основної програми диска почнеться автоматично без натиснення кнопок Play («Відтворення») або Enter («Введення»). Більш детальна інформація наведена на стр. 20.

У разі відображення екрана меню

Якщо для опції DVD Auto Play («Автоматичне відтворення DVD-диска») встановлене значення NORMAL («НОРМАЛЬНИЙ РЕЖИМ»), то для DVD-дисків екрани меню можуть відкриватися автоматично. Для початку відтворення виконайте наступні дії.

- *Для більшості дисків меню диска можні відобразити шляхом натискання кнопки **MENU («МЕНЮ»)**.*

Меню DVD-диска

Для вибору потрібного об'єкта натисніть кнопку ▲,◀ ▼, або ▶, а потім натисніть кнопку ENTER («ВВЕДЕННЯ»).

- *При роботі з дисками деяких типів вибір об'єктів меню можна здійснити напрямую шляхом натискання **нумераційних кнопок** (0 – 9).*

Припинення відтворення (PRE-STOP) (DVD-V) (DivX)

Для припинення в процесі відтворення натисніть кнопку ■.
Позиція, в якій відтворення було припинене, заноситься в пам'ять пристрою.

1 **При відтворенні натисніть кнопку ■.**
Відобразиться повідомлення PRE STOP.

2 **В режимі PRE-STOP натисніть кнопку ▶/II .**
Відтворення продовжиться з того місця, де воно було перервано.

- *Для деяких дисків це положення може визначатися неточно.*

Припинення відтворення (DivX) (DVD-V)

При відтворенні натисніть кнопку ■ 2 рази.
Відобразиться повідомлення STOP, та відтворення зупиниться.

- *Якщо після припинення відтворенняя була натиснена кнопка ▶/II , то наступне відтворення буде почато з самого початку.*

Швидке перемотування вперед/назад

DVD-V DivX

1 **В процесі відтворення натисніть та утримуйте кнопку ⏮ (швидка перемотка назад) або ⏭ (швидке перемотування вперед).**
Якщо кнопка була утримана в натиснутому стані більш 1 секунди, перемотування вперед або назад буде відбуватися з подвійною швидкістю.
Якщо кнопка була утримана в натиснутому стані більш 5 секунд перемотування вперед або назад відбувається із швидкістю, у 8 разів більшою ніж звичайна швидкість. Якщо кнопка була утримана в натиснутому стані більш 10 секунд перемотування вперед або назад відбувається із швидкістю, в 32 рази більшою ніж звичайна швидкість.

2 **Для того щоб відновити звичайне відтворення, відпустіть кнопку ⏮ або ⏭ .**

- *Під час перемотування вперед або назад звук не відтворюється.*

Пошук початку розділів або доріжок (файлів)

DVD-V DivX

Під час відтворення натисніть кнопку ⏮ або ⏭ .
Кожен раз при натисненні кнопки відбувається перехід до наступного розділу/доріжки/файлу та починається їх відтворення.

⏭ : Натисніть цю кнопку для початку відтворення з початку наступного розділу або доріжки.

⏮ : Натисніть цю кнопку для початку відтворення з початку поточного розділу або доріжки. Натискайте кнопку ⏮ декілька разів для початку відтворення з початку попереднього розділу або доріжки.

- *Деякі DVD-диски не містять розділів.*
- *Інформація про відтворення MP3 (номер папки, номер файлу, інформація тегів і т.п.) відображається на моніторі в процесі відтворення.*
- *Для дисків з файлами MP3 до початку відтворення може пройти деякий час.*
- *В залежності від того, яке програмне забезпечення для перетворення використовувалося для запису диска, деякі диски можуть не відтворюватися. В цьому разі необхідно використовувати інші програми.*
- *Пристрій може відтворювати диски, що містять звукові дані та дані MP3.*
- *При відтворенні файла, записаного зі змінною швидкістю передачі битів (VBR), може відображатися неправильний час відтворення.*
- *JPEG, як і MP3, може керуватися з пристроя.*

Відображення списку меню папок/ файлів

DivX MP3

Якщо вибраний файл у списку меню папок:

1 **В процесі відтворення натисніть кнопку TOP MENU («ВЕРХНЄ МЕНЮ»).**
Будет відображений список папок на диску.

2 **Для вибору потрібної папки натисніт кнопку ▲ або ▼, та натисніть кнопку ENTER («ВВЕДЕННЯ»).**
Відображається список файлів вибраної папки.

3 **Для вибору потрібного файлу натисніть кнопку ▲ або ▼ та натисніть кнопку ENTER («ВВЕДЕННЯ).**
Почнеться відтворення вибраного файлу.

Якщо вибраний файл у списку меню файлів:

1 **В процесі відтворення натисніть кнопку MENU («МЕНЮ»).**
Відображається список файлів папки диска.

2 **Для вибору потрібного файлу натисніть кнопку ▲ або ▼ та натисніть кнопку ENTER («ВВЕДЕННЯ).**
Почнеться відтворення вибраного файлу.

- *Якщо довжина імени файлу або папки перевищує відведене для відображення місце, то останній відображений символ прийме вид «~» (знак «тільда»).*
- *Відкриється екран списку файлів.*

Вибір папок

DivX

Для вибору папки натисніть кнопку FOLDER DN («ПАПКА ВНИЗ») або UP («ВГОРУ»).

Пауза

DVD-V DivX CD MP3

1 **В процесі відтворення натисніть кнопку ⏯ .**

2 **Для відновлення відтворення натисніть кнопку ⏯ .**

- *Під час відображення нерухомого кадру звук не відтворюється.*
- *При запуску відтворення з режиму паузы можлива короткочасна відсутність звуку або зображення. Це не є ознакою неполадки.*
- *При натисненні кнопки ⏯ на панелі керування переднього пасажирського місця короткочасно відобразиться синій екран.*

Покадрове відтворення

DivX DVD-V

1 **В режимі паузи натисніть кнопку |◀◀ або ▶▶|**
При кожному натисненні цієї кнопки відбувається відображення наступного або попереднього кадру.

2 **Для повернення до звичайного відтворення натисніть кнопку ▶/II .**

- *Під час покадрового відтворення звук не відтворюється.*

Уповільнене відтворення

1 **Натисніть та утримуйте кнопку |◀◀ або ▶▶| в режимі паузи для встановлення швидкості уповільненого відтворення, рівній 1/8 від звичайної, або уповільненого відтворення у зворотньому напрямку. Для встановлення швидкості, рівній половині від звичайної, додатково утримуйте кнопку впродовж 5 секунд.**

2 **Відпустіть кнопку |◀◀ або ▶▶| для переходу в режим паузи або натисніть кнопку ▶/II для того, щоб почати відтворення.**

- *Під час уповільненого відтворення або відтворення у зворотньому напрямку звук не виводиться.*
- *Пряме/зворотнє уповільнене відтворення не буде працювати при відтворенні слайд-шоу.*
- *Значення швидкостей 1/2, 1/8 вказані приблизно. Фактична швидкість залежить від диску.*

Пошук за номером епізода (папки)

DVD-V DivX MP3

Використовуйте цю функцію для швидкого пошуку положень DVD-диску за допомогоюю епізодів.

1 **Після припинення відтворення введіть номер епізоду (папки) для відтворення за допомогою нумераційних кнопок (0 – 9).**

2 **Натисніть кнопку ENTER («ВВЕДЕННЯ»).**
Почнеться відтворення з вибраного номеру епізоду.

- *Цю функцію не вдасться використати для дисків, на яких відсутні записані номери епізодів.*
- *Для видалення останньої введеної цифри в номері епізода натисніть кнопку **CLR («ОЧИЩЕННЯ»)**. Натисніть та утримуйте кнопку **CLR («ОЧИЩЕННЯ»)** впродовж як мінімум 2 секунд для видалення всіх номерів епізоду.*
- *Для виходуу з режиму пошуку епізодів та відновлення звичайного відтворення натисніть кнопку **RETURN («ПОВЕРНЕННЯ»)**.*
- *Відтворення почнеться автоматично для двозначних номерів епізодів навіть якщо не натиснути кнопку **ENTER («ВВЕДЕННЯ»)** у відповідності з описом процедури 2.*
- *Відтворення почнеться з початку розділа/доріжки в режимі PRE-STOP.*

Прямий пошук по номеру розділу, доріжки або файлу

DVD-V DivX CD MP3

Використовуйте цю функцію для швидкого переходу до початку розділу на диску.

1 **В процесі відтворення або в режимі PRE-STOP введіть номер потрібного розділу або доріжки за допомогою нумераційних кнопок (0 — 9).**

2 **Натисніть кнопку ENTER («ВВЕДЕННЯ»).**
Відтворення почнеться з вибраного розділу або доріжки.

- *Цю функцію не можна використовувати для дисків, на яких відсутні записані номери розділів.*
- *В залежності від кількості введених цифр відтворення може початися автоматично навіть якщо при виконанні кроку 2 цієї процедури не буде нажатою кнопка **ENTER («ВВЕДЕННЯ»)**.*
- *Для видалення останньої введенної цифри в номері розділу/ доріжки натисніть кнопку **CLR («ОЧИЩЕННЯ»)**. Натисніть та утримуйте кнопку **CLR («ОЧИЩЕННЯ»)** впродовж як мінімум 2 секунд для видалення всіх номерів розділів та доріжок.*
- *Для виходу з режима пошуку розділів/доріжок та відновлення нормального відтворення натисніть кнопку **RETURN («ПОВЕРНЕННЯ»)**.*

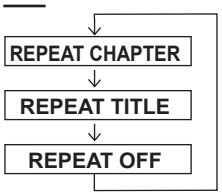
Повторне відтворення

DVD-V DivX CD MP3

Використовуйте цю функцію для повторного відтворення епізодів, розділів або доріжок диска.

В процесі відтворення натисніть кнопку REPEAT («ПОВТОР»).
Режим повтору змінюється при кожному натисненні кнопки.

DVD



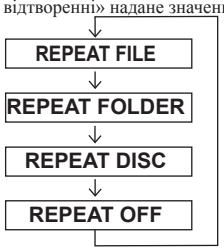
Повторне відтворення розділу.

Повторне відтворення епізоду.

Повернення до звичайного режиму відтворення. (Заводське встановлення за умовчанням)

DivX®/MP3

Приклад: параметру «Встановлення компресії даних при відтворенні» надане значення «ALL» («УСЕ») (стр. 23).



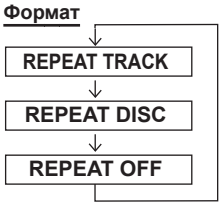
Повторне відтворення файлу.

Повторне відтворення папки.

Повторне відтвоерння диску.

Повернення до звичайного режиму відтворення. (Заводське встановлення за умовчанням)

Формат



Повторнее вІдтворення поточної доріжки.

Повторне відтворення диску.

Повернення до звичайного режиму відтворення. (Заводське встановлення за умовчанням)

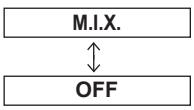
- *Для деяких дисків не вдається змінити режим повторного відтворення.*

M.I.X. (Випадкове відтворення)

CD MP3 DivX

Натисніть кнопку M.I.X. в режимі відтворення або паузи.
Режим випадкового відтворення змінюється при кожному натисненні кнопки.

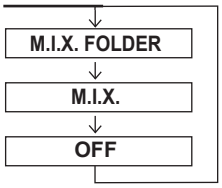
Формат



Доріжки диска будуть відтворюватися у випадковій послідовності, після цього чейнджер перейде до ввідтворення наступного диску.

(Заводске встановлення за умовчуванням)

MP3/DivX®



У випадковій послідовності відтворюються тільки файли однієї папки.

Доріжки диску будуть відтворюватися у випадковій послідовності, після цього чейнджер перейде до відтворення наступного диску.

Повернення до звичайного режиму відтворення. (Заводське встановлення за умовчуванням)

Ще раз натисніть кнопку M.I.X. та виберіть значення OFF для того щоб відключити випадкове відтворення.

Переключення звукових доріжок

DVD-V DivX

На DVD-диску може знаходитися не більш 8 різних звукових доріжок. В процесі відтворення існує можливість переключення цих доріжок.

В процесі відтворення натисніть кнопку AUDIO («ЗВУК»).
Записані на диск звукові доріжки міняються при кожному натисненні кнопки.

- *Вибрана звукова доріжка відтворюється за умовчанням при кожному включенні живлення або заміні диска. Якщо на диску відсутня ця доріжка, вибирається мова диску за умовчуванням.*
- *Переключення звукових доріжок під час відтворення підтримується не всіма дисками. В цьому разі звукову доріжку можна вибрати в меню диска DVD.*
- *Відтворення вибраної звукової доріжки може починатися із затримкою.*

Переключення кута перегляду

DVD-V

Якщо диск DVD містить сцени, зняті з різних кутів, потрібний кут можна вибрати під час відтворення.

В процесі відтворення натисніть кнопку ANGLE («КУТ»).
Записані на диск кути перегляду змінюються при кожному натисненні кнопки.

- *Для зміни кута перегляду може знадобитися деякий час.*
- *В залежності від диска кут перегляду може змінюватися одним з двох способів.*
  - Плавний: кут перегляду змінюється плавно.
  - Різкий: при зміні кута перегляду спочатку відобразиться нерухомий кадр, а потім починається відтворення змінеого кута перегляду.

Переключення субтитрів (мова субтитрів)

DVD-V DivX

Якщо диск DVD містить субтитри на декількох мовах, їх можна перемикнути під час відтворення; крім того, субтитри можна приховати.

В процесі відтворення натисніть кнопку SUBTITLE («СУБТИТРИ»).
При кожному натисненні цієї кнопки змінюється мова субтитрів, записаних на диск, або субтитри відключаються.

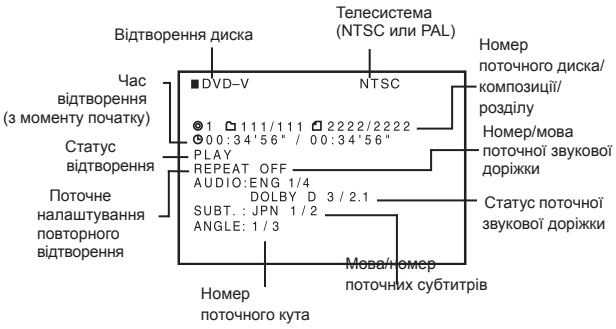
- *Відображення субтитрів на вибраній мові може починатися із затримкою.*
- *Переключення субтитрів під час відтворення підтримується не всіма дисками. В цьому разі субтитри можна вибрати в меню DVD-диска.*
- *Вибрані субтитри відтворюються за умовчуванням при кожному включенні живлення або заміні диска. Якщо на диску відсутні ці субтитри, вибираються субтитри на мові диска за умовчуванням.*
- *Для деяких дисків субтитри відображуються навіть при їх відключенні.*

Відображення стану диска

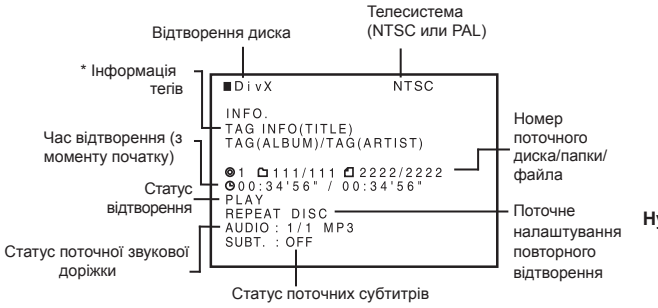
DivX DVD-V

За допомогою описаної нижче процедури на екрані можна відобразити стан: номер епізоду, розділу і т. д. для відтворюваного на даний момент DVD-диска.

В процесі відтворення натисніть кнопку DISPLAY («ВІДОБРАЖЕННЯ»).
Відобразиться статус відтворення. При повторному натисненні кнопки DISPLAY («ВІДОБРАЖЕННЯ») вивід статусу відтворення закінчується.



Приклад відображення стану DivX®

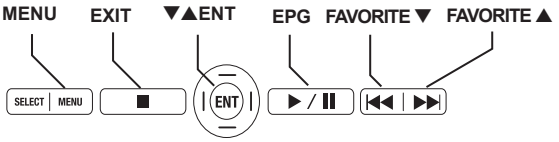


* *Якщо файл DivX® містить теги, то відображується назва композиції/альбома/ім'я виконувача.*

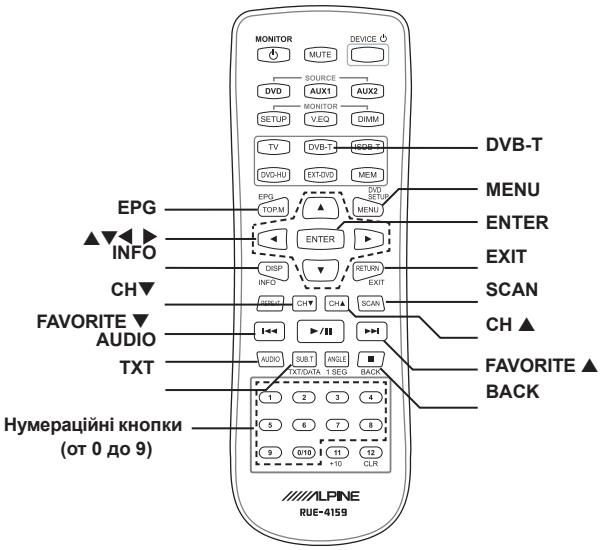
Керування DVB-T

Ця функція доступна тільки для Європи. Для керування DVB-T за допомогою кнопок передньої панелі необхідно в системних налаштуваннях встановити DVB-T як джерело. Для встановлення DVB-T з пульта ДК зверніться до розділу «Керування пристроєм» (стр. 11).

- *Для отримання додаткової інформації зверніться до Посібника з експлуатації TUE-T200DVB, DVB-T.*



Кнопки керування на передній панелі



Пульт ДК

Налаштування екрану

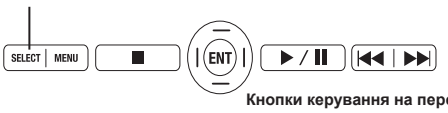
Налаштування зображення

Налаштовуються такі параметри як візуальний еквалайзер, яскравість, кольоровість, відтінок, контрастність та чіткість.

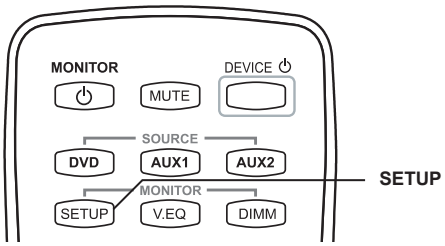
- *Керування кожним джерелом відбувається незалежно.*
- *Всі налаштування необхідно завершити впродовж 6 секунд. В іншому разі екранна індикація автоматично відключиться.*
- *Після виконання налаштувань параметр візуального еквалайзеру змінить своє значення з OFF («Виключений») на CUSTOM («КОРИСТУВАЛЬНИЦЬКИЙ»). Після скиду налаштувань пристроя параметр візуального еквалайзеру знову змінить своє значення з CUSTOM («КОРИСТУВАЛЬНИЦЬКИЙ») на OFF («Виключений»).*

1 **Натисніть кнопку SETUP («НАЛАШТУВАННЯ») на пульті ДК. Аналогічний результат можна отримати, якщо нажати та утримувати впродовж як мінімум 2 секунд кнопку SELECT («ВИБІР») на передній панелі. З'явиться екранна індикація SETUP («НАЛАШТУВАННЯ»). Буде підсвічене меню налаштувань PICTURE («ЗОБРАЖЕННЯ»).**

Кнопка SELECT («ВИБІР»)



Кнопки керування на передній панелі

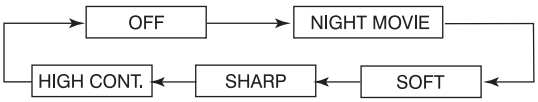


Пульт ДК

Візуальний еквалайзер

Можна вибрати режим, що підходить для певного зображення.

2 **Для зміни наналаштувань візуального еквалайзера натисніть кнопку ◄ або► . Налаштування будуть змінюватися послідовно таким чином: OFF («ВИКЛ.»), NIGHT MOVIE («НІЧНЕ КІНО»), SOFT («М'ЯКИЙ»), SHARP («ВИРАЗНИЙ») И HIGH CONT («ВИСОКИЙ КОНТРАСТ»). (Значення за умовчуванням - OFF («ВИКЛ.»)**



Режими візуального еквалайзеру (заводські налаштування) та їх вибір

OFF (ВИКЛ.): Звичайне налаштування (візуальний еквалайзер виключений).

NIGHT MOVIE («НІЧНЕ КІНО»): Підходить для фільмів з великою кількістю темних сцен.

SOFT («М'ЯКИЙ»): Підходить для відображення комп'ютерної графіки та мультфільмів.

SHARP («ВИРАЗНИЙ»): Підходить для старих фільмів з розмитим зображенням.

HIGH CONT. («ВИСОКИЙ КОНТРАСТ»): Підходить для нових фільмів.

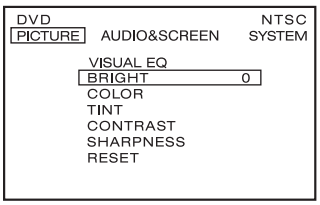
- *В разі коли хоча б один з параметрів зображення (яскравість, кольоровість, відтінок, контрастність або чіткість) був змінений, значення параметра зміниться з OFF на CUSTOM.*
- *Налаштування NIGHT MOVIE, SOFT, SHARP та HIGH CONT. мають фіксовані значення. Їх не можна налаштувати вручну. Якщо режим відображення зображення змінений, вони автоматично будуть замінені режимом CUSTOM («КОРИСТУВАЛЬНИЦЬКИЙ»).*
- *Для повернення в режим OFF («ВИКЛ.») натисніть кнопку RESET («СКИД») в режимі налаштувань зображення або змініть такі параметри як яскравість, кольоровість, відтінок, контрастність або чіткість, встановивши для них вручну значення 0.*

3 **Почекайте 6 секунд до тих пір поки екранна індикація не щезне. Після цього налаштування будуть збережені автоматично.**

Налаштування яскравості

2 **Натисніть кнопку ▲ або ▼ та виберіть параметр BRIGHT («ЯСКРАВІСТЬ»).**

3 **Для того щоб відрегулювати значення яскравості, натискайте кнопки◄ або ►. Для параметру яскравості зображення можна встановити значення від -15 (МІНІМАЛЬНА) до +15 (МАКСИМАЛЬНА).**



4 **Почекайте 6 секунд до тих пір поки екранна індикація не щезне. Після цього налаштування будуть збережені автоматично.**

Налаштування кольоровості

2 **Натисніть кнопку ▲ або ▼ та виберіть параметр COLOR («КОЛЬОРОВІСТЬ»).**

3 **Для того щоб відрегулювати значення кольоровості, натискайте кнопки◄ або ►. Для параметру кольоровості зображення можна встановити значення від -15 (МІНІМАЛЬНА) до +15 (МАКСИМАЛЬНА).**

4 **Почекайте 6 секунд до тих пір покиа екранна індикація не щезне. Після цього налаштування будуть збережені автоматично.**

Налаштування відтінку

2 **Натисніть кнопку ▲ або ▼ та виберіть параметр TINT («ВІДТІНОК»).**

3 **Для того щоб відрегулювати значення відтінка, натискайте кнопки ◀ або ▶. Відтінок можна відрегулювати в діапазоні від G15 (максимальне значення зеленого) до R15 (максимальне значення червоного).**

4 **Почекайте 6 секунд до тих пір поки екранна індикація не щезне. Після цього налаштування будуть збережені автоматично.**

Налаштування контрастності

2 **Натисніть кнопку ▲ або ▼ та виберіть параметр CONTRAST («КОНТРАСТНІСТЬ»).**

3 **Для того щоб відрегулювати значення контрастності, натискайте кнопки ◀ або ▶ . Для параметру контрастності зображення можна встановити значення в межах від -15 (НИЗЬКА) до +15 (ВИСОКА).**

4 **Почекайте 6 секунд до тих пір поки екранна індикація не щезне. Після цього налаштування будуть збережені автоматично.**

Налаштування чіткості

2 **Натисніть кнопку ▲ або ▼ та виберіть параметр SHARPNESS («ЧІТКІСТЬ»).**

3 **Для того щоб відрегулювати значення чіткості, натискайте кнопки ◀ або ▶ . Для параметра чіткості зображення можна встановити значення від -15 (НИЗЬКА) до +15 (ВИСОКА).**

4 **Почекайте 6 секунд до тих пір поки екранна індикація не щезне. Після цього налаштування будуть збережені автоматично.**

Скид налаштувань зображення

2 **Натисніть кнопку ▲ або ▼ та виберіть RESET («СКИД»).**

3 **Для скиду налаштувань зображення натисніть кнопку ◀ або ▶.**

- *Якщо не натиснути кнопку ◀ або ▶ впродовж 6 секунд, екранна індикація Щезне, та всі попередньо зроблені налаштування не будуть видалені.*

Встановлення режима Audio & Screen

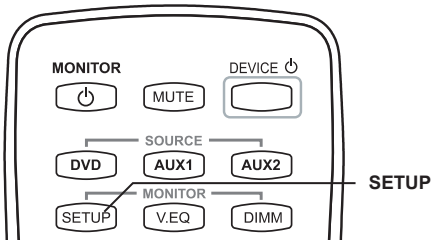
Для кожного джерела є спеціальне меню. В залежності від вибору джерела налаштування меню можуть відрізнятися.

- *Керування кожним джерелом може відбуватися незалежно.*
- *Всі налаштування необхідно завершити продовж 6 секунд. В іншому разі екранна індикація автоматично відключиться.*

1 **Натисніть та утримуйте кнопку SELECT («ВИБІР») передньої панелі впродовж не менш 2 секунд для того щоб вивести меню SETUP («НАЛАШТУВАННЯ»). Це також можна зробити, натискаючи кнопку SETUP («НАЛАШТУВАННЯ») пульта ДК.**

Кнопка SELECT («ВИБІР»)

Кнопки керування на передній панелі

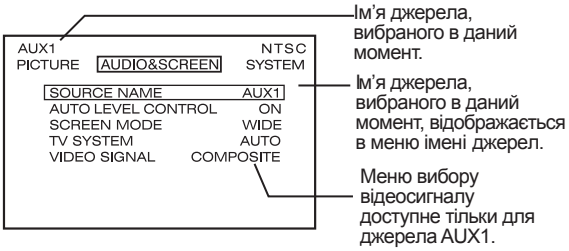


Пульт ДК

2 **Натисніть кнопку SELECT («ВИБІР»)/SETUP («НАЛАШТУВАННЯ») для того щоб вивести меню налаштувань AUDIO&SCREEN («ЗВУК ТА ЗОБРАЖЕННЯ») в меню налаштувань PICTURE («ЗОБРАЖЕННЯ»). Для зміни значення будь-якого параметру використовуйте кнопки ▲ або ▼.**

Встановлення назви джерела

3 **Натисніть кнопку ▲ або ▼ та виберіть SOURCE NAME («ІМ'Я ДЖЕРЕЛА»).**



DVD:

Ім'я джерела DVD не можна замінити іншим іменем.

AUX 1:

Натисніть кнопку ◀ або ▶ та виберіть AUX1/EX-DVD/ DVD-HU/DVB-T/ISDB-T/TV/GAME/USER* (Значення за замовчуванням: AUX1)

AUX 2:

Натисніть кнопку ◀ або ▶ та виберіть AUX2/EX-DVD/ DVD-HU/DVB-T/ISDB-T/TV/GAME/USER* (Значення за замовчування: AUX2)

Ввод користувальницького імені джерела

Допускається ввод користувальницького імені джерела (не більш 6 символів).

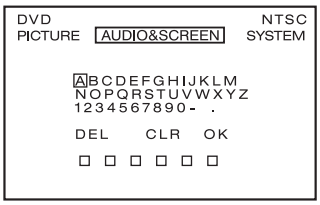
4 **Натисніть кнопку◀ або ▶та виберіть USER («КОРИСТУВАЛЬНИЦЬКИЙ»).**

5 **Натисніть кнопку ENTER («ВВЕДЕННЯ»). Виведеться меню вводу символів.**

6 **Натискайте кнопки ▲, ▼, ◀ або ▶, а потім ENTER («ВВЕДЕННЯ») для вибору символів A-Z, 0-9, «-», пробілу та крапки «.».**

DEL:	Одночасне видалення одного символа.
CLR:	Видалення всіх символів.
OK:	Підтвердження введення імені джерела та вихід з меню введення символів.

• *Якщо впродовж 6 секунд не буде натиснена жодна кнопка, екранна індикація щезне, та ім'я джерела не буде змінене.*



Встановлення автоматичного контролю рівня

Автоматичний контроль рівня використовується для автоматичного керування рівнем звука. Ця функція вирівнює гучність звука для всіх джерел.

3 **Натисніть кнопку ◀ або ▶ для включення або виключення автоматичного контролю рівня. (Налаштування по умовчанню: ON («ВКЛЮЧЕНО»))**

Встановлення режимів екрану

Маються наступні режими екрану: Wide («Широкоекранний»), Cinema («Кіно) и Normal («Нормальний»). (Налаштування по умовчанню: WIDE («Широкоекранний»))

3 **Натисніть кнопку ▶ або ◀ та виберіть один з режимів екрану WIDE/CINEMA/NORMAL**

WIDE («Широкоекранний»)

Всі нормальні зображення будуть рівномірно розтягнуті в горизонтальному напрямку та будуть відображатися в повноекранному вигляді.

CINEMA («КІНО»)

Нормальні зображення будуть розтягнуті в горизонтальному та вертикальному напрямках. Верхня та нижня частини зображення будуть обрізані. Цей режим підходить для перегляду зображення із співвідношенням сторін 16:9 (кінематографічний формат).

NORMAL («НОРМАЛЬНИЙ»)

Нормальне зображення (співвідношення сторін 4:3)

4 **Почекайте 6 секунд до тих пір поки екранна індикація не щезне. Після цього налаштування будуть збережені автоматично.**

Налаштування телесистеми

Має́ться можливість ручного вибору системи телемовлення.

3 **Натисніть кнопку ▶ або ◀ та виберіть AUTO/ NTSC/PAL. (Налаштування по умовчанню: AUTO («АВТОМАТИЧНИЙ»))**

Налаштування відеосигналу

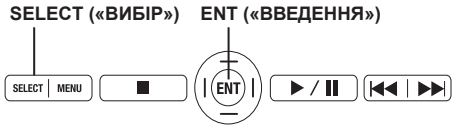
3 **Натисніть кнопку ▶ або ◀ та виберіть Composite («Композитне») / S-Video («Відео у форматі S-VHS»). (Встановлення по умовчанню: Compos ite («Композитне»)**

Меню вибору відеосигналу доступне тільки для джерела AUX1. Джерело AUX1 необхідно підключити до програвача за допомогою композитного кабелю або кабелю S-Video. Одночасне підключення кабелей обох типів неможливе. Це може викликати появу шумів на екрані. Зверніться до розділу «Системні підключення» (стр. 28).

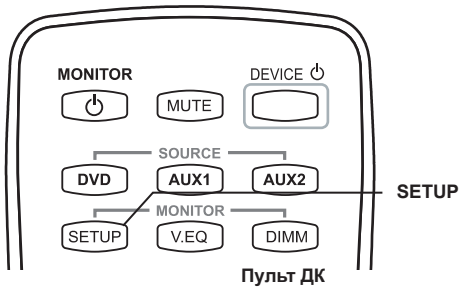
Налаштування керування системою

Для всіх наявних джерел може виконуватися налаштування інфрачервоного передатчика, передатчика FM, частоти радіосигналу FM, регулятора освітленості та звукового сигналу.

- *Після виконання налаштування вона буде поширюватися на всі джерела.*



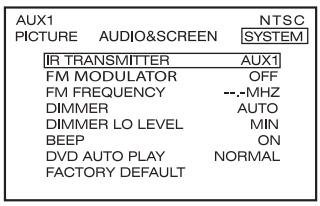
Кнопки керування на передній панелі



Пульт ДК

1 **Натисніть та утримуйте кнопку SELECT («ВИБІР») на передній панелі впродовж не менш 2 секунд для того щоб вивести меню SETUP («НАЛАШТУВАННЯ»). Це також можна зробити, натискаючи кнопку SETUP («НАЛАШТУВАННЯ») пульта ДК.**

2 **Натисніть кнопку SELECT («ВИБІР»)/SETUP («НАЛАШТУВАННЯ») для выходу з меню AUDIO&SCREEN («ЗВУК ТА ЗОБРАЖЕННЯ») та входу в меню SYSTEM («СИСТЕМА»).**



3 **Натисніть кнопку ▲ або ▼ для того щоб змінити кожен параметр.**

Налаштування інфрачервоного трансмітера

4 **Натисніть кнопку ◀ або ▶ та виберіть A/B/ OFF. (Налаштування по умовчанню: A)**

Налаштування модулятора FM

4 **Натисніть кнопку◀ або ▶ та виберіть регіон радіомовлення в діапазоні FM (OFF/USA/EUR/JPN). (Налаштування по умовчанню: OFF («ВИКЛ.»))**

Налаштування частоти FM

4 **Натисніть кнопку◀ або ▶ для вибору потрібної частоти сигналу в діапазоне FM: 88,1 МГц – 92,1 МГц для США та Європи та 88,1 МГц – 90,0 МГц для Японії. (Налаштування по умовчанню: 89,1 МГц)**

- *Крок зміни частоти для США становить 0,2 МГц, для Європи та Японії - 0,1 МГц.*

Налаштування регулятора освітленості

4 **Натисніть кнопку◀ або ▶ та виберіть AUTO («АВТОМАТИЧНИЙ»)/LOW («НИЗЬКИЙ»)/HIGH («ВИСОКИЙ»). (Налаштування за замовчуванням: AUTO («АВТОМАТИЧНИЙ»)**
В режимі AUTO відбувається налаштування яскравості підсвічування РК-екрану у відповідності з зовнішніми умовами освітленості, які визначаються датчиком освітленості.

Налаштування низького рівня регулятора освітленості

4 **Натисніть кнопку◀ або ▶ та виберіть низький рівень освітленості в межах від 0 (мінімальний) до 15 (максимальний). Значення 15 (максимальний) відповідає максимальному рівню освітленості (HIGH).**

Налаштування звукового супроводження

4 **Натисніть кнопку◀ або ▶ для включення або виключення звукового сигналу. (Налаштування по умовчанню: ON («ВКЛЮЧЕНО»))**

Налаштування автоматичного відтворення DVD

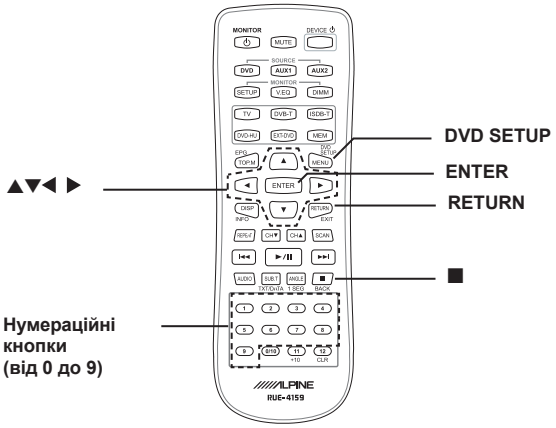
4 **Натисніть кнопку◀ або ▶ та виберіть NORMAL («НОРМАЛЬНИЙ») / AUTO («АВТОМАТИЧНИЙ») / SKIP («ПРОПУСК»).**
NORMAL («НОРМАЛЬНИЙ»): Відтворення диску зупиняється після того, як буде выведене меню диска, та система буде чекати команди користувача. AUTO: Відтворення фільма почнеться автоматично через 6 секунд після виводу меню.
SKIP («ПРОПУСК»): Відтворення фільму почнеться одразу, без виводу меню. Попередній перегляд та меню будуть пропущені.

- *Ці налаштування можна виконати тільки перед тим як диск буде вставлений в програвач або в режимі припинення відтворення.*
- *Для активації режиму SKIP («ПРОПУСК») необхідно вилучити диск, виконати встановлення цього режиму, а потім вставити диск знову. (Примітка: режим SKIP («ПРОПУСК») не може буть включений в тому разі коли диск буде вставлений або перезавантажений в той момент, поки на монітор виводиться логотип Alpine).*
- *Ця функція може бути доступною не для всіх дисків.*

Скид налаштувань та повернення до заводських передвстановлень

4 **Натисніть кнопку ENTER («ВВЕДЕННЯ»), та заводські передвстановлення сисеми будуть повернені. Також буде виконаний скид таких налаштувань, як налаштування зображення, візуального еквалайзеру та режиму відображення. Налаштування DVD змінені не будуть.**

Налаштування програвача DVD



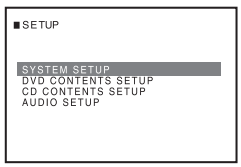
Функції MENU («МЕНЮ») та DVD SETUP («НАЛАШТУВАННЯ DVD») виконуються за допомогою однієї й тієї ж кнопки.

Виконуйте дії 1-4, щоб вибрати один з режимів в меню SETUP («НАЛАШТУВАННЯ») та змінити його. Більш детальну о інформацію про вибраний елемент меню SETUP («НАЛАШТУВАННЯ») див. у відповідному розділі.

Використання функції встановлення (SETUP)

Операції налаштування можна проводити після того, як відтворення диска буде припинене (натиснена кнопка STOP («СТОП»)), або якщо диск не вставлений в програвач.

1 **Натисніть та утримуйте кнопку SETUP («НАЛАШТУВАННЯ») впродовж як мінімум 2 секунд.**
Відображається меню SETUP («НАЛАШТУВАННЯ»).



2 **Для вибору потрібного параметру налаштування натисніть кнопку ▲ або ▼, а потім натисніть ENT («ВВЕДЕННЯ»).**

Налаштування параметріе: SYSTEM SETUP («НАЛАШТУВАННЯ СИСТЕМИ»)/ DVD CONTENTS SETUP («НАЛАШТУВАННЯ ВМІСТУ DVD-ДИСКА») / CD CONTENTS SETUP («НАЛАШТУВАННЯ ВМІСТУ CD-ДИСКА»)/ AUDIO SETUP («НАЛАШТУВАННЯ ЗВУКА»)

3 **Для вибору параметрів налаштування або елементів налаштування натисніть кнопку ▲, ▼, ◄ , ► , а потім натисніть кнопку ENT («ВВЕДЕННЯ»).**

Налаштування

SYSTEM SETUP («НАЛАШТУВАННЯ СИСТЕМИ»): BACK PICTURE («ФОНОВЕ ЗОБРАЖЕННЯ») / TV SCREEN («ТВ ЕКРАН») (ASPECT («ВІДНОШЕННЯ СТОРІН») / TV SYSTEM («ТЕЛЕСИСТЕМА») / SETUP INITIALIZE («ІНІЦІАЛІЗАЦІЯ НАЛАШТУВАННЯ»)

DVD CONTENTS SETUP («НАЛАШТУВАННЯ ВМІСТУ DVD-ДИСКА»): LANGUAGES («МОВИ») (ЗВУКОВОЇ ДОРІЖКИ / СУБТИТРІВ / МЕНЮ) / PARENTAL («ЗАХИСТ ВІД ДІТЕЙ») (PASSWORD («ВВЕДЕННЯ ПАРОЛЯ») → COUNTRY CODE («КОД КРАЇНИ») / PARENTAL LEVEL («РІВЕНЬ ЗАХИСТУ ВІД ДІТЕЙ») / CHANGE PASSWORD («ЗМІНА ПАРОЛЯ»)) /MAIN STORY («ОСНОВНИЙ ВМІСТ») / AUTO DVD MENU («АВТОМАТИЧНИЙ ВИВІД МЕНЮ DVD-ДИСКА»)

CD CONTENTS SETUP («НАЛАШТУВАННЯ ВМІСТУ CD-ДИСКА»): CD PLAY MODE («РЕЖИМ ВІДТВОРЕННЯ CD-ДИСКА») / COMPRESS PLAY MODE («РЕЖИМ ВІДТВОРЕННЯ З КОМПРЕСІЄЮ») (PRIORITY MODE («РЕЖИМ ПРІОРИТЕТА») / COMBINATION MODE («КОМБІНОВАНИЙ РЕЖИМ») / JPEG STILL MODE («РЕЖИМ ПОКАЗУ НЕРУХОМИХ JPEG-ЗОБРАЖЕНЬ») / AUTO DISPLAY («АВТОМАТИЧНЕ ВІДОБРАЖЕННЯ») / REGISTRATION CODE («РЕЄСТРАЦІЙНИЙ КОД») / DIVX ® SETUP («НАЛАШТУВАННЯ DIVX») (REGISTRATION («РЕЄСТРАЦІЯ») / DEREGISTRATION («ВІДМІНА РЕЄСТРАЦІЇ»)

AUDIO SETUP («НАЛАШТУВАННЯ ЗВУКА»): DIGITAL OUT («ЦИФРОВИЙ ВХІД») (DOLBY D/DTS) / DOWNMIX MODE («РЕЖИМ МІКШУВАННЯ»)

4 **Після виконання встановлення натисніть та утримуйте кнопку SETUP («НАЛАШТУВАННЯ») впродовж як мінімум 2 секунд.** Для виходу з режиму налаштувань збережіть налаштування.

DVD CONTENTS SETUP («НАЛАШТУВАННЯ ВМІСТУ DVD-ДИСКА»)

- *При зміні налаштувань старі значення перезаписуються. Запам'ятайте поточні налаштування перед внесенням змін. Налаштування не видаляються навіть при від'єднанні акумулятора автомобіля.*

Налаштування мови

Мову звукового супроводження, мову субтитрів та мову меню можно встановити за власним вибором. Після налаштувань значень вони становляться значеннями за умовчанням. Ця функція зручна для встановлення російської мови як мови за умовчанням. (Переключення мови за умовчанням підтримується не всіма дисками. В цьому разі за умовчанням використовується мова, встановлена на заводі.)

Налаштування: LANGUAGE («МОВА») → AUDIO («ЗВУКОВА ДОРІЖКА»)/ SUBTITLE («СУБТИТРИ») / MENU («МЕНЮ»)

AUDIO («ЗВУКОВА ДОРІЖКА»):
Встановлення мови звукової доріжки.
SUBTITLE («СУБТИТРИ»):
Використовується для вибору мови субтитрів, відображених на екрані.
MENU («МЕНЮ»):
Використовується для вибору мови відображення меню (меню епізодів і т. д.).

Налаштування: AUTO («АВТОМАТИЧНИЙ») *1 (Першопочаткове налаштування / OFF *2 (тільки для субтитрів) / ENGLISH (АНГЛІЙСЬКА) / FRENCH (ФРАНЦУЗЬКА) / JAPANESE (ЯПОНСЬКА) / ITALIAN(ІТАЛІЙСЬКА) / GERMAN (НІМЕЦЬКА) / SWEDISH (ШВЕДСЬКА) / SPANISH (ІСПАНСЬКА) / CHINESE (КИТАЙСЬКА) / OTHERS (ІНШІ) *3

***1 AUTO:**
Диск відтворюється із налаштуванням мови звукової доріжки або мови субтитрів, що була встановлена для цього диску як пріоритетна.
***2 OFF («ВИКЛЮЧЕНО»):**
Субтитри не відображаються. («Тільки для СУБТИТРІВ»)
***3 OTHERS («ІНШІ»):**
Оберіть це налаштування для відтворенняя диска з використанням мови, що не зустрічається в приведеному списку. Натисніть кнопку **ENT. («ВВЕДЕННЯ»)** та введіть 4-значний код мови за допомогою **нумераційних кнопок** (0 — 9). Після цього натисніть кнопку **ENT. («ВВЕДЕННЯ»)** ще раз. Список кодів мов див. в розділі «Список кодів мов» (див. стр. 29).

- *Якщо змінити мову в той момент, коли диск знаходиться в програвачі, зміни вступлять в силу після того, як буде виконана хоча б одна з наступних дій.*
  -Вилучення диску;
  -Відключення живлення головного пристрою;
  -Переключення джерела на головному пристрої.
- *Для тимчасової зміни мови поточного диску можна обрати його в меню DVD або встановити за допомогою операції, описаної в розділі «Переключення звукових доріжок» (стр. 15).*
- *Якщо на диску відсутня ця мова, вибирається мова диску за замовчуванням.*
- *Мови, встановлені на заводі-виробнику: Мова звукової доріжки: AUTO («АВТОМАТИЧНА») Мова субтитрів: AUTO («АВТОМАТИЧНА») Мова меню: AUTO («АВТОМАТИЧНА»)*
- *Для переходу до попередньої екранної індикації натисніть кнопку **RETURN**.*

Налаштування коду країни

Налаштування коду країни здійснюється при налаштуванні рівня рейтингу (Захист від перегляду дітьми).

Налаштування: PARENTAL («ЗАХИСТ ВІД ДІТЕЙ») → PASSWORD («ПАРОЛЬ») → COUNTRY CODE («КОД КРАЇНИ»)
Налаштування: AUTO («АВТОМАТИЧНИЙ»)/ OTHERS («ІНШЕ»)

AUTO: Встановиться код країни, що запрограмований на диску.

OTHERS: Виберіть, якщо необхідно ввести код країни вручну.

Зміна коду країни: За допомогою нумераційних кнопок (0 — 9) введіть 4-значний код країни та натисніть кнопку **ENT («ВВЕДЕННЯ»)**.

Приклад: Ввод коду «6869» для Німеччини.

КОД КРАЇНИ 6 8 6 9

- *Якщо введений неправильний код країни, то на екрані буде виведене повідомлення **CODE ERROR** («ПОМИЛКА КОДУ»), та пристрій знову перейде до меню налаштувань.*
- *Список кодів мов див. в розділі «Список кодів мов» (див. стр. 30-31).*
- *За допомогою кнопки **CLR** можна видалити останній введений символ. Для видалення всіх символів натисніть та утримуйте кнопку **CLR** впродовж 2 секунд.*
- *Для переходу до попередньої екранної індикації натисніть кнопку **RETURN («ПОВЕРНЕННЯ»)**.*

Налаштування рівня рейтингу (захист від перегляду дітьми)

З цією функцією Ви можете обмежити перегляд фільмів дітям, що не досягли певного віку.

Налаштування: PARENTAL («ЗАХИСТ ВІД ДІТЕЙ») → PASSWORD («ПАРОЛЬ») → PARENTAL LEVEL («РІВЕНЬ ЗАХИСТУ ВІД ДІТЕЙ») Налаштування: Викл. (першопочаткове налаштування) / 8~1

1 За допомогою **нумераційних кнопок** (0 – 9) введіть 4-значний пароль та натисніть кнопку **ENT**.

Замість введених цифр відображаються символи «∗» На заводі-виробнику встановлений пароль 1111. На екрані з'явиться вікно вводу рівня захисту.

- *За допомогою кнопки **CLR** можні видалити останній введений символ.*
- *Для видаленняя всіх символів натисніть та утримуйте кнопку **CLR** впродовж 2 секунд.*
- *Для переходу до попередньої екранної індикації натисніть кнопку **RETURN**.*
- *Якщо введений неправильний пароль, пристрій перейде до вікна **SETUP**.*

2 Для вибору рівня захисту (від 8 до 1) натисніть кнопку ◀ , ▶ або **ENT**, а потім натисніть кнопку **ENT**.

Выберіть значення OFF, щоб відмінити захист від перегляду дітьми або не встановлювати рівень рейтингу. Чим менше обране значення, тим вище рівень рейтингу.

- *Для переходу до попередньої екранної індикації натисніть кнопку **RETURN**.*

Зміна пароля

Якщо необхідно змінити пароль, оберіть опцію CHANGE PASSWORD («ЗМІНИТИ ПАРОЛЬ»), а потім введіть новий пароль (4 знаки).

Налаштування: PARENTAL («ЗАХИСТ ВІД ДІТЕЙ») → PASSWORD («ПАРОЛЬ»)→ CHANGE PASSWORD («ЗМІНИТИ ПАРОЛЬ»)
Налаштування: Ввод ПАРОЛЮ

Користуючись **нумераційними кнопками** (0 – 9) для вводу нового 4-значного пароля, а потім натисніть кнопку **ENT**.

- *Запишіть пароль на окремому листку паперу та зберігайте його в надійному місці на випадок, якщо ви забудете його.*
- *Для дисків DVD без рейтингу перегляд не вдасться обмежити навіть після встановлення рівня рейтингу.*
- *Після втановлення цей рівень рейтингу залишається в пам'яті до наступної зміни. Щоб мати можливість відтворювати диски з більш високим рівнем рейтингу або зняти захист від перегляду дітьми, Ви маєте змінити ці налаштування.*
- *Захист від перегляду дітьми підтримується не всіма дисками DVD. Щоб дізнатися, чи підтримує диск DVD цю функцію, відтворіть його. Не залишайте диски невідповідного змісту в доступних для дітей місцях.*

Поради

- ***Тимчасова зміна рівня рейтингу***
  Під час відтворення деяких дисків може знадобитися зміна рівня рейтингу, встановленого за умовчуванням. В цьому разі на екрані відобразиться повідомлення PARENTAL LEVEL CHANGE OK («ЗМІНИТИ РІВЕНЬ ЗАХИСТУ ВІД ПЕРЕГЛЯДУ ДІТЬМИ?»)
- ***Для зміни рівня захисту від перегляду дітьми натисніть кнопку ENT.***
- ***Щоб продовжити відтворення без зміни рівня захисту від перегляду дітьми, натисніть кнопку ■ .***
  (Після натиснення кнопки ■ відтворення буде продовжено з рівнем захисту від перегляду дітьми, що був встановлений в розділі «Налаштування рівня рейтингу (захист від перегляду дітьми)».

Пряме відтворення основного вмісту

Ця функція пропускає всі попередження, зауваження і т.п., що зазвичай відтворюються на початку відтворення DVD-диску, та переходить безпосередньо до відтворення основного вмісту.

Налаштування: MAIN STORY («ОСНОВНИЙ ВМІСТ»)
Налаштування: Викл. (першопочаткове налаштування) /Вкл.

Якщо необхідно, щоб відтворювався основний вміст встановіть ON («Вкл.»)

- *Однак ця функція може бути недоступною для різних дисків.*

Налаштування рівня рейтингу (захист від перегляду дітьми)

Ви можете автоматично обрати кнопки, що відображаються у верхній частині меню (меню зображення) шляхом встановлення часу (в секундах) без необхідності ручного налаштування.

Налаштування: AUTO DVD MENU («АВТОМАТИЧНИЙ ВИВІД МЕНЮ DVD-ДИСКУ»)
Налаштування: Викл. («першопочаткове налаштування») / SET TIME («НАЛАШТУВАННЯ ЧАСУ» (1~15 с))

SET TIME («НАЛАШТУВАННЯ ЧАСУ»): Встановіть необхідний час (від 1 до 15 секунд) за допомогою нумераційних кнопок. Після того як встановлений час мине, кнопки будуть обрані автоматично. (Для встановення часу, рівного 8 секундам, натисніть кнопку 8, а потім кнопку ENT («ВВЕДЕННЯ»)).

SYSTEM SETUP («НАЛАШТУВАННЯ СИСТЕМИ»)

- *При зміні налаштувань старі значення перезаписуються. Запам'ятайте поточні налаштування перед внесенням змін. Налаштування не видаляються навіть при від'єднанні акумулятора автомобіля.*

Переключення кольору фону

Мається можливість встановлення 2 передвстановлених типів кольору фону або встановити 4 типи кольору.

Налаштування: BACK PICTURE («ФОНОВЕ ЗОБРАЖЕННЯ»)
Налаштування: TYPE-1 (ТИП 1) (першопочаткове встановлення) / TYPE-2 (ТИП 2) / COLOR (КОЛІР) ∗
∗ COLOR (КОЛІР) → BLACK (ЧОРНИЙ) / GRAY (СІРИЙ) / BLUE (СИНІЙ) / GREEN (ЗЕЛЕНИЙ)

Встановлення формату екранного зображення

Використовуйте описану нижче процедуру для налаштування екрану з урахуванням використовуваного ТБ-монітора.

Налаштування: TV SCREEN («ТЕЛЕВІЗІЙНИЙ ЕКРАН») → ASPECT («СПІВВІДНОШЕННЯ СТОРІН»)

Налаштування: 16:9 (ШИРОКОЕКРАННИЙ) (першопочаткове встановлення) / 4:3 (широкий екран з чорними полосами) / 4:3 (центральна частина зображення)

- *Для деяких дисків не вдається встановити певний розмір екрану. (Більш детальну інформацію див. на коробці диску)*
- *Для переходу до попередньої екранної індикації натисніть кнопку **RETURN**.*

16 : 9 [ШИРОКОЕКРАННИЙ]
Виберіть це значення при підключенні широкоекранного монітору ТБ. Цей параметр встановлений на заводі-виробнику.

4 : 3 LB(З ЧОРНИМИ ГОРИЗ. ПОЛОСАМИ ЗВЕРХУ ТА ЗНИЗУ)
Виберіть це значення при підключенні монітора із співвідношенням сторін 4:3 (нормальне співвідношення сторін для ТБ). При відтворенні фільму із співвідношенням сторін 16:9 можливе появлення чорних полос зверху та знизу екрану. Ширина цих полос залежить від початкового співвідношення сторін фільму.

4 : 3 PS (ПОКАЗ ЦЕНТРАЛЬНОЇ ЧАСТИНИ ЗОБРАЖЕННЯ)
Виберіте це значення при підключенні монітору із співвідношеням сторін 4: 3. Зображення буде займати всю площину екрану ТБ. Однак з-за невідповідності співвідношення сторін, ліва та права частини зображення будуть приховані (при відтворенні фільму із співвідношенням сторін 16:9).

Встановлення телесистеми

Мається можливість вибору методу відтворення дисків з програмами, записаними в системі NTSC або PAL.

Налаштування: TV SCREEN («ТЕЛЕВІЗІЙНИЙ ЕКРАН») → TV SYSTEM («ТЕЛЕСИСТЕМА»)
Налаштування: MANUAL («РУЧНЕ НАЛАШТУВАННЯ») / AUTO CHANGE («АВТОМАТИЧНЕ НАЛАШТУВАННЯ») (першопочаткове налаштування) / AUTO SELECT («АВТОМАТИЧНИЙ ВИБІР»)

AUTO CHANGE («АВТОМАТИЧНЕ НАЛАШТУВАННЯ»): Зображення виводиться із одночасним перетворенням програми диску в систему сигналу, використовувану монітором.
AUTO SELECT («АВТОМАТИЧНИЙ ВИБІР»): Виводить зображення у відповідності з типом сигналу на диску. (Тільки в разі підключення монітору, сумісного з системами NTSC/PAL.)

- *При виборі AUTO CHANGE зображення може мати незначні спотворення в порівнянні з оригінальним сигналом.*

Повернення першопочаткових налаштувань

Мається можливість повернення заводських передвстановлень цих параметрів.

Налаштування: SETUP INITIALIZE («ІНІЦІАЛІЗАЦІЯ НАЛАШТУВАННЯ»)
Налаштування: YES (ТАК) / NO (НІ)

YES (ТАК): Повернення першопочаткових встановлень.
NO (НІ): Повернення першопочаткових встановлень не відбувається.

CD CONTENT SETUP («НАЛАШТУВАННЯ ВМІСТУ CD-ДИСКУ»):

- *При зміні налаштувань старі значення перезаписуються. Запам'ятайте поточні налаштування перед внесенням змін. Налаштування не видаляються навіть при від'єднанні акумулятору автомобіля.*

Відтворення файлів MP3/DivX®

Налаштування: CD PLAY MODE («РЕЖИМ ВІДТВОРЕННЯ CD-ДИСКУ»)
Настройки: CD-DA / COMPRESS (КОМПРЕСІЯ) (першопочаткове налаштування)

Цей пристрій може відтворювати компакт-диски з записаними даними в форматі CD та MP3/DivX® (дані створені в розширеному форматі CD (CD Extra)).

CD-DA: Відтворюються тільки дані CD.
COMPRESS («КОМПРЕСІЯ»): Відтворюються тільки дані MP3/DivX®.

Налаштування відтворенняя стиснутих файлів

Якщо на диску записані або стиснуті звукові або відеофайли, мається можливість налаштування для відтворення тільки відеофайлів або тільки звукових файлів.

Налаштування: COMPRESS PLAY MODE («РЕЖИМ ВІДТВОРЕННЯ З КОМПРЕСІЄЮ») → PRIORITY MODE («РЕЖИМ ПРІОРИТЕТА»)
Налаштування: ALL (BCI) (першопочаткове налаштування) / AUDIO ONLY (ТІЛЬКИ ЗВУКОВІ) / VIDEO ONLY (ТІЛЬКИ ВІДЕО)

ALL («ВСІ»): Відтворюються звукові та відеофайли в тій послідовності, в якій вони записані на диску.
AUDIO ONLY («ТІЛЬКИ ЗВУКОВІ»): Автоматичесне визначення та відтворення файлів формату MP3.
VIDEO ONLY («ТІЛЬКИ ВІДЕО»): Автоматичне визначення та відтвореня файлів формату DivX®/JPEG/ASF.

Налаштування одночасного відтворення

Ця функція дозволяє відтворювати нерухомі зображення в форматі JPEG з приєднаним звуком.

Налаштування: COMPRESS PLAY MODE («РЕЖИМ ВІДТВОРЕННЯ З КОМПРЕСІЄЮ») → COMBINATION MODE («КОМБІНОВАНИЙ РЕЖИМ»)
Налаштування: ВИКЛ. (першопочаткове налаштування) / AUDIO WITH JPEG (ЗВУК З JPEG) * / JPEG WITH AUDIO (JPEG ЗІ ЗВУКОМ)*

OFF (ВИКЛ.): Функція відключена.
AUDIO WITH JPEG (ЗВУК З JPEG) (ДИСК)
Ця функція дозволяє відтворювати звуковий файл разом з приєднаним зображенням (стоп-кадр), яке у вигляді файлу зберігається на диску.
AUDIO WITH JPEG (ЗВУК З JPEG) (ПАПКА)
Ця функція дозволяє відтворити звуковий файл разом з приєднаним зображенням (стоп-кадр), яке у вигляді файлу зберігається в тій же папці.

Налаштування: * AUDIO WITH JPEG (ЗВУК З JPEG) → NORMAL (НОРМАЛЬНИЙ РЕЖИМ) / RANDOM (ВИПАДКОВИЙ РЕЖИМ)
**** JPEG WITH AUDIO («JPEG ЗІ ЗВУКОМ»)→ NORMAL («НОРМАЛЬНИЙ РЕЖИМ») / RANDOM («ВИПАДКОВИЙ РЕЖИМ»)***

NORMAL («НОРМАЛЬНИЙ»): Відтворення доріжок диску в порядку їх запису.
RANDOM («ВИПАДКОВИЙ РЕЖИМ»): Відтворення доріжок диску у випадковому режимі.

Налаштування часу для відтворення нерухомих зображень

Якщо встановлений час відтворення для нерухомих зображень (файлів JPEG), то зображення будуть відтворюватися неперервно (у вигляді слайд-шоу).

Налаштування: COMPRESS PLAY MODE («РЕЖИМ ВІДТВОРЕННЯ З КОМПРЕСІЄЮ») → JPEG STILL MODE («РЕЖИМ ПОКАЗУ НЕРУХОМИХ JPEG-ЗОБРАЖЕНЬ»)

Налаштування: MANUAL («РУЧНИЙ») / SET TIME («ІЗ ВСТАНОВЛЕННЯМ ЧАСУ») (1~120 с) (Першопочаткове налаштування - 5 секунд)

MANUAL («РУЧНИЙ»): Відтворення нерухомого зображення. Натискання кнопки |◀◀ або ▶▶| дозволяє перейти до відтворення наступного або попереднього JPEG-файлу відповідно.

SET TIME («НАЛАШТУВАННЯ ЧАСУ»): Користуючись нумераційними кнопками, налаштуйте час відтворення в межах від 1 до 120 секунд (відтворення у режимі слайд-шоу).

Налаштування відображення

Умови використання диска, описані в розділі «Відображення стану диска» (стр. 16), будуть відображені на фоновому зображенні або в верхній частині зображення в процесі відтворення. (За винятком відео в форматі DVD).

Налаштування: AUTO DISPLAY («АВТОМАТИЧНЕ ВІДОБРАЖЕННЯ») Налаштування: OFF (ВИКЛ.) / ON (ВКЛ.) (першопочаткове налаштування)

OFF (ВИКЛ.): Умови використання не відображаються. ON (ВКЛ.): В процесі відтворення диску умови використання диску будуть відображені на фоновому зображенні або в верхній частині зображення. (При відтворенні дисків DivX®, JPEG або ASF стан диску відображається впродовж 3 секунд.)

Налаштування відеосервісу за запитом DivX®

Відображається код реєстрації або версія підтримки DivX®.

Налаштування: REGISTRATION CODE («РЕЄСТРАЦІЙНИЙ КОД»)

• *Натискання кнопки RETURN («ПОВЕРНЕННЯ») у вікні налаштувань реєстрації призведе до повернення в попереднє вікно.*

Інформація про відеопрограми формату DivX®

DivX® являє собою формат цифрового відео, створений компанією DivX, Inc. Цей пристрій має офіційний сертифікат DivX та може відтворювати відеопрограми, записані в форматі DivX. Дляотримання додаткової інформації та доступу до програмного забезпечення для перетворенняя відеопрограм в формат DivX зверніться до вебсайту: www. divx.com.

DivX®, DivX Certified® та відповідні логотипи є зареєстрованими торговельними марками компанії DivX, Inc. та використовуються у відповідності з ліцензією.

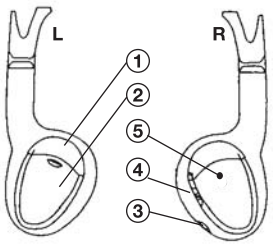
Пристрій підтримує відтворювання дисків CD-R/CD-RW/DVD-R/ DVD-RW/DVD +R/DVD+RW, записаних в режимі DivX® з розширеннями avi або divx.

Інформація про сервіс «Відеопрограми DivX® за запитом»

Для того, щоб відтворювати програми DivX за запитом (VOD), цей сертифікований DivX-пристрій необхідно зареєструвати. Для того щоб згенерувати реєстраційний код, слід увійти в розділ DivX VOD меню CD CONTENTS SETUP («НАЛАШТУВАННЯ ВМІСТУ CD-ДИСКУ»). (Більш детальну інформацію див. в попередньому розділі.) Після отримання цього коду слід завітати на вебсайт: vod. divx.com та завершити процес реєстрації, а також отримати додаткову інформацію про сервіс DivX VOD.

Бездротові навушники

Приймачі навушників



1) Інфрачервоні датчики для прийому сигналу від передатчика.
2) Кришка акумуляторного відсіку
3) Регулятор гучності
4) Вимикач живлення
5) Світлодіодний індикатор живлення

Використання навушників

Для запобігання пошкодження органів слуху або навушників дотримуйтесь наступних вимог:

ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Перед включенням живлення зніміть навушники та зменшіть рівень гучності до мінімуму.

1) Переконайтесь, що елементи живлення встановлені в навушники належним чином.
2) Перед тим як надягнути навушники або ввімкнути їх живлення, зменшіть гучність до повного мінімуму.
3) Ввімкніть живлення навушників та встановіть комфортний рівень гучності (при необхідності, можна збільшити рівень гучності на самому джерелі звуку).

Встановлення елементів живлення

Встановіть два елементи живлення типу AAA у відсік для елементів живлення навушників, дотримуючись полярності.

Встановлення та з’єднання

Щоб правильно використовувати пристрій, перед його встановленням та підключенням ознайомтесь з інформацією, поданою нижче, а також на стр. 3-4.

⚠Попередження

ВИКОНУЙТЕ ПРАВИЛЬНІ ПІДКЛЮЧЕННЯ.
Неправильне підключення може призвести до спалаху або пошкодженню продукта.

ВИКОРИСТОВУВАТИ ТІЛЬКИ В АВТОМОБІЛЯХ ІЗ ЗАЗЕМЛЕННЯМ НЕГАТИВНОГО ПОЛЮСУ НА 12 ВОЛЬТ.
(В разі сумнівів проконсультуйтесь в свого дилера.) Недотримання цих вимог може призвести до спалаху і т.п.

ПЕРЕД ПІДКЛЮЧЕННЯМ ДРОТІВ ВІД’ЄДНАЙТЕ КАБЕЛЬ ВІД НЕГАТИВНОГО ПОЛЮСУ БАТАРЕЇ.
Недотримання цих вимог може призвести до враження електричним струмом або до травми внаслідок короткого замикання.

НЕ ДОПУСКАЙТЕ ЗПЛЕТЕННЯ КАБЕЛІВ ІЗ РОЗТАШОВАНИМИ ПОРУЧ ПРЕДМЕТАМИ.
Дроти та кабелі необхідно розташувати відповідно з показаннями в посібнику, щоб уникнути можливі перешкодження під час вождіння. Проводина та кабелі, що заважають руху або нависають на кермі, перемикачі передач, педалях гальм і т.д., дуже небезпечні.

НЕ ЗРОЩУЙТЕ З ЕЛЕКТРИЧНИМИ КАБЕЛЯМИ.
Ніколи не зрізайте кабельну ізоляцію для підключення живлення до іншого обладнання. В іншому разі буде перевищена допустиме навантаження по струму для цього дроту, та в результаті можливий спалах та враження електричним струмом.

НЕ ПОШКОДЬТЕ ТРУБОПРОВОДИ АБО ДРОТИ ПРИ СВЕРЛЕННІ ОТВОРІВ.
При свердленні встановлювальних отворів в корпусі прийміть запобіжні заходи, щоб уникнути контакту, пошкодження або закупорювання трубок паливопроводів або електродротів. Недотримання цих вимог може призвести до спалаху.

НЕ ВИКОРИСТОВУЙТЕ ГВИНТИ АБО ГАЙКИ ГАЛЬМІВНОЇ СИСТЕМИ АБО СИСТЕМИ РУЛЬОВОГО КЕРУВАННЯ ДЛЯ ЗАЗЕМЛЕННЯ.
Гвинти або гайки з гальмівної системи або системи рульового керування (або будь-якої іншої пов’язаної з безпекою системи) або баків НІКОЛИ не слід використовувати при встановленні або заземленні. Використання таких деталей може блокувати керування автомобілем та стати причиною спалаху.

ЗБЕРІГАЙТЕ ДРІБНІ ПРЕДМЕТИ, НАПРИКЛАД, АКУМУЛЯТОРИ, В МІСЦЯХ, НЕДОСТУПНИХ ДЛЯ ДІТЕЙ.
Проковтування таких об’ктів може нанести серйозную травму. Якщо дитина проковтнула подібний об’єкт, негайно зверніться до доктора.

НЕ ВСТАНОВЛЮЙТЕ ПРИСТРІЙ В МІСЦЯХ, ДЕ ВОНО МОЖЕ ЗАВАЖАТИ РОБОТІ АВТОМОБІЛЯ, НАПРИКЛАД, ПОРЯД С РУЛЬОВИМ КОЛЕСОМ АБО ВАЖЕЛЕМ ПЕРЕКЛЮЧЕННЯ ШВИДКОСТЕЙ.
В іншому разі пристрій може створювати перешкоди для переднього огляду або затруднити рух, що може призвести до серйозної аварії.

⚠Увага

ПРОКЛАДАННЯ ДРОТІВ ТА ВСТАНОВЛЕННЯ МАЮТЬ БУТИ ВИКОНАНІ СПЕЦІАЛІСТАМИ.
Для прокладання дротів та встановлення цього пристрою потребуються спеціальні технічні навики та досвід. В цілях забезпечення безпеки для виконання роботи завжди звертайтесь до дилера, в якого був придбаний цей продукт.

ВИКОРИСТОВУЙТЕ ТІЛЬКИ СПЕЦІАЛІЗОВАНІ ВСТАНОВЛЮВАЛЬНІ КОМПОНЕНТИ ТА СТАРАННО ЇХ ЗАКРІПЛЮЙТЕ.
Використовуйте тільки специфіковані допоміжні компоненти. Використовування інших компонентів може призвести до внутрішнього пошкодження пристрою або пристрій буде встановлений ненадійно. В результаті може порушитися кріплення таких компонентів, приводячи до виникнення небезпеки або збою продукту.

ПРАВИЛЬНО ПРОЛОЖЕНІ ДРОТИ НЕ ПОВИННІ ВИГИНАТИСЯ АБО ЗАТИСКАТИСЯ ГОСТРИМИ МЕТАЛІЧНИМИ КРАЯМИ.
Прокладайте кабеля та дроти далеко від рухомих частин (наприклад, направляючих сидіння) та гострих або загострених країв. Це дозволяє попередити затискання дротів. Якщо дроти проходить через металічний отвір, використовуйте гумове ущільнювальне кільце, щоб попередити пошкодження ізоляції металічними краями отвору.

НЕ ВСТАНОВЛЮЙТЕ ПРИСТРІЙ В МІСЦЯХ З ВИСОКИМ РІВНЕМ ВОЛОГОСТІ АБО ЗАПИЛЕНОСТІ.
Уникайте встановлювати пристрій в місцях з високим рівнем вологості або запиленості. Проникаючі в пристрій волога та пил можуть викликати його несправність.

Запобіжні заходи

- Перед встановленням пристрою необхідно переконатися, що кабель від’єднаний від негативного (–) полюсу батареї. Це зменшує вірогідність пошкодження пристрою в разі короткого замикання.
- Дроти с кольоровим кодуванням мають під’єднуватися у відповідності з цією діаграмою. Неправильні з’єднання можуть стати причиной несправності пристрою або пошкодження електрообладнання автомобіля.
- При підключенні до електрообладнання автомобилю необхідно мати уяву про встановлені на заводі компоненти (наприклад, бортовий комп’ютер). Не підключайтесь до цих дротів для подачі живлення на цей пристрій. При підключенні пристрою до блоку плавких запобіжників необхідно переконатися в тому, що запобіжники, призначені для контурів пристрою, розраховані на відповідну силу тока. Недотримання цих вимог може призвести до пошкодження пристрою та/ або автомобіля. При з’явленні сумнівів звертайтесь до свого дилера Alpine.
- Для підключення до інших пристроїв (наприклад, до підсилювача) з RCA-роз’ємами в пристрої використовуються роз’єми типу RCA. Для підключення до інших пристроїв може знадобитися перехідник. В цьому разі звертайтесь за допомогою до свого авторизованого дилера Alpine.

ВАЖЛИВО

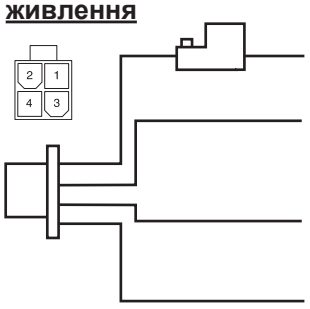
Запишіть серійний номер свого пристрою у відведеному для цього полі та збережіть його для подальшого використовування. Табличка з серійним номером знаходиться на нижній стороні пристрою.

СЕРІЙНИЙ НОМЕР: _____
ДАТА ВСТАНОВЛЕННЯ: _____
ВСТАНОВЩИК: _____
МІСЦЕ ПРИДБАННЯ: _____

Роз’єми

Для нормальної роботи монітору необхідно виконати наступні з’єднання з джерелами живлення.

Роз’єм джерела живлення



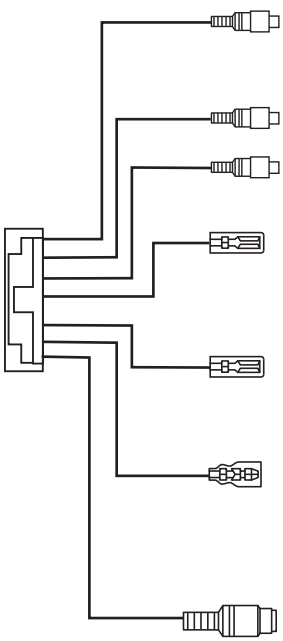
1) BATT — Жовтий дріт • **Дріт акумулятора**
Під’єднайте цей дрот до позитивного (+) полюсу акумулятора автомобіля.

2) ACC — Червоний дріт • **ACC**
Під’єднайте цей дріт до лінії замку запалення.
(при запаленні подається напруга 12 В)

3) GND — Чорний дріт • **Заземлення**
Під’єднайте цей дріт до лінії заземлення автомобіля.

4) DOOR — Зелений дріт • **Дверця**
Під’єднайте цей дріт до датчика дверці автомобіля.

Разъем AV 1 (AUX1)



AUX IN 1 (ВІДЕО) — Жовтий дріт • **Роз’єм входу відеосигналу**
Цей роз’єм використовується у поєднанні із вхідними роз’ємами для відеосигналу іншого обладнання для роботи з відеосигналом (головного аудіо-відео блоку або ТБ-тюнеру)

AUX IN 1 (ЗВУК) — Білий дріт (Л) • **Вхідні роз’єми для звукового сигналу**
AUX IN 1 (ЗВУК) — Червоний дріт (П)
Ці роз’єми використовуються в поєднанні з головним блоком або ТБ-тюнером з вихідними звуковими роз’ємами.

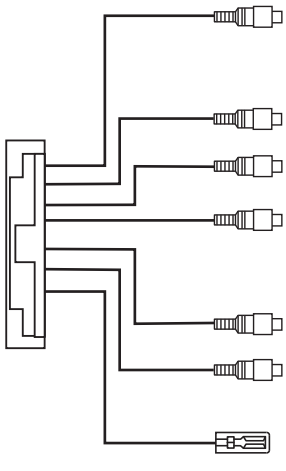
ЖИВЛЕННЯ +12 В — Червоний дріт • **Керування живленням**
Під’єднайте цей дріт до будь-якого джерела відеосигналу виробництва ALPINE, до лінії замка запалення (червоний дріт). Він керує включенням та виключенням живлення пристроїв для роботи з відеосигналом виробництва компанії ALPINE у відповідності з живленням цього пристрою.

REMOTE OUT 1 (AUX 1) — Біло-коричневий • **Remote Out**
Відповідає джерелу AUX 1. Призначений для керування DVD-програвачем ALPINE, ТБ-тюнером або DVD-HU.
Під’єднуйте до кожного роз’єму REMOTE IN.

REMOTE IN — Біло-коричневий • **Remote In**
Призначений для керування ALPINE PKG-2000P, DVD-програвачем або ТБ-тюнером від DVD-HU або РК-монітора в передній частині автомобіля, під’єднуйте цю лінію до роз’єму REMOTE OUT пристрою ALPINE DVD-HU або РК-монітора.

S-VIDEO — Синьо-коричневий • **Вхід S-Video**
Не можна одночасно використовувати вхід композитного відео та вхід S-Video. Це може визвати появлення шумів на екрані.
Зверніться до розділу «Встановлення відеосигналу» (стр. 19).

Роз’єм AV 2 (AUX2)



AUX OUT (ВІДЕО) — Жовтий дріт • **Вихідний роз’єм для відеосигналу**
Цей роз’єм використовуєтьсяся у поєднанні зі вхідними роз’ємами для відеосигналу іншого обладнання для роботи с відеосигналом (головного аудіо-відео блоку або РК-монітора)

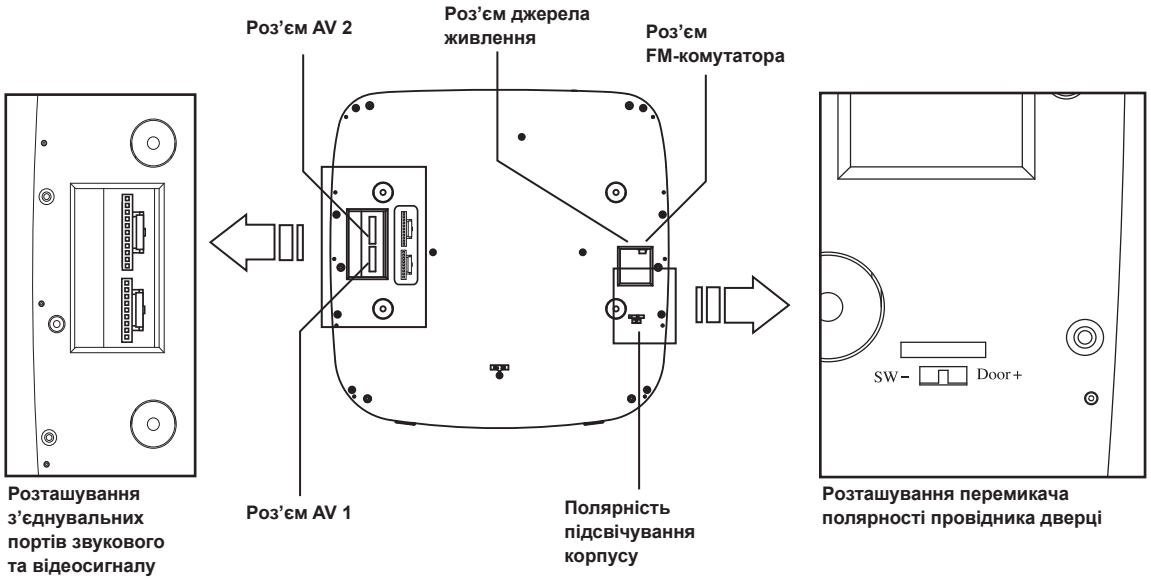
AUX OUT (ЗВУК) — Білий дріт (Л) • **Вихідні роз’єми для звукового сигналу**
AUX OUT (ЗВУК) — Червоний дріт(П)
Ці роз’єми використовуються у поєднанні с головним блоком або РК-монітором зі вхідними звуковими роз’ємами.

AUX IN 2 (ВІДЕО) — Жовтий дріт • **Роз’єм входу відеосигналу**
Цей роз’єм використовується у поєднанні зі вхідними роз’ємами для відеосигналу іншого обладнання для роботи с відеосигналом (головного аудіо-відео блоку або ТБ-тюнера)

AUX IN 2 (ЗВУК) — Білий дріт (Л) • **Вхідні роз’єми для звукового сигналу**
AUX IN 2 (ЗВУК) — Червоний дріт (П)
Ці роз’єми використовуються у поєднанні з головним блоком або ТБ-тюнером з вихідними звуковими роз’ємами.

REMOTE OUT (AUX 2) — Біло-коричневий дріт • **Remote Out 2**
Відповідає джерелуу AUX 2. Призначений для керування DVD-програвачем ALPINE, ТБ-тюнером або DVD-HU.
Під’єднуйте до кожного роз’єму REMOTE IN.

Монтажна панель



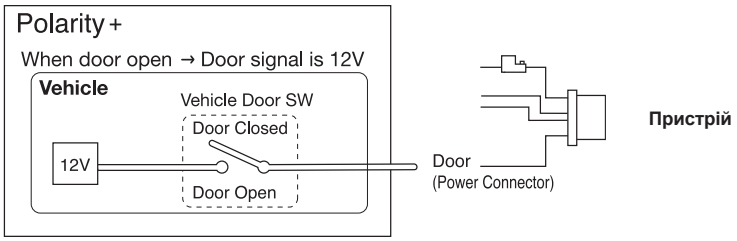
Провідник підсвічування корпусу

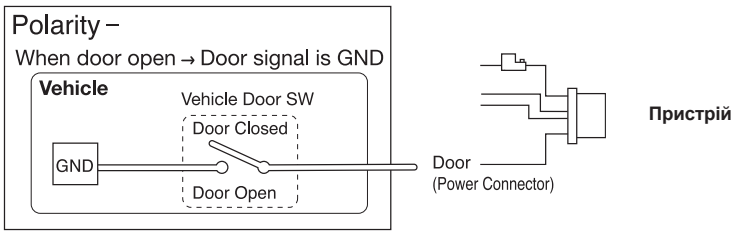
Провідник підсвічування корпусу з'єднує вбудовану підсвітку корпусу з кабелем від освітлювального салонного плафону автомобілю.
Перемикач зміни полярності розташований на верхній поверхні, що кріпиться до потолка салону.

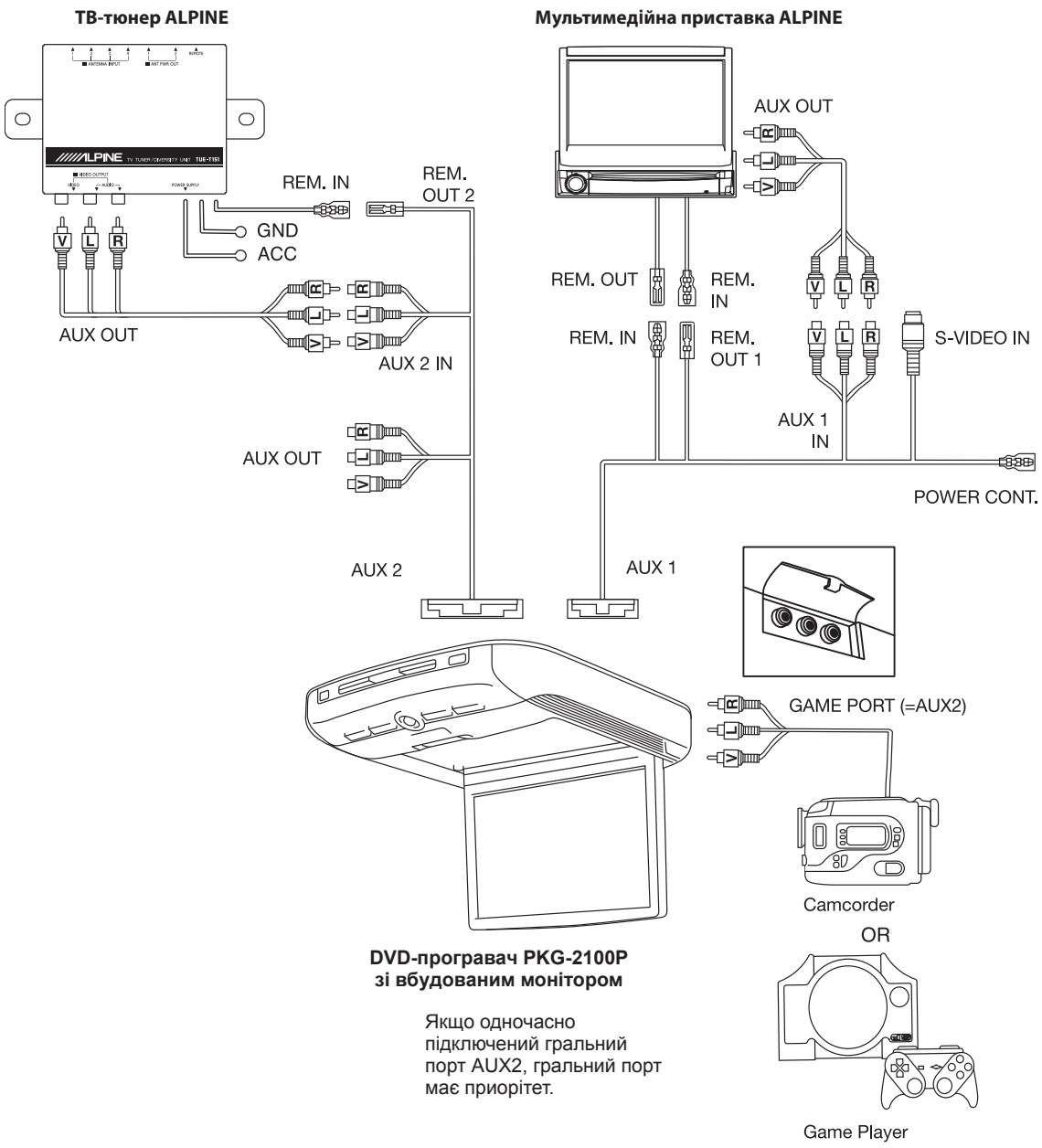
Полярність провідника дверці автомобіля залежить від типу автомобіля. Цю полярнсть можні змінити перемикачем Door SW polarity («Перемикач полярності провідника дверці»).
(Встановлення за умовчанням: Негативна полярність)

Полярність +: При відкритті дверці сигнал має величину 12 В.

Полярність -: При відкритті дверці сигнал має величину, рівну потенціалу шасі.







DVD-програвач PKG-2100P зі вбудованим монітором

Якщо одночасно підключений гральний порт AUX2, гральний порт має приорітет.

Інформація

Список кодів мов

(Детальну інформацію див. на стр. 21)

Скорочення	Код	Мова	Скорочення	Код	Мова	Скорочення	Код	Мова
AA	6565	Afar	IE	7369	Interlingue	RN	8278	Kirundi
AB	6566	Abkhazian	IK	7375	Inupiak	RO	8279	Romanian
AF	6570	Afrikaans	IN	7378	Indonesian	RU	8285	Russian
AM	6577	Amharic	IS	7383	Icelandic	RW	8287	Kinyarwanda
AR	6582	Arabic	IT	7384	Italian	SA	8365	Sanskrit
AS	6583	Assamese	IW	7387	Hebrew	SD	8368	Sindhi
AY	6589	Aymara	JA	7465	Japanese	SG	8371	Sangho
AZ	6590	Azerbaijani	JI	7473	Yiddish	SH	8372	Serbo-Croatian
BA	6665	Bashkir	JW	7487	Javanese	SI	8373	Singhalese
BE	6669	Byelorussian	KA	7565	Georgian	SK	8375	Slovak
BG	6671	Bulgarian	KK	7575	Kazakh	SL	8376	Slovenian
BH	6672	Bihari	KL	7576	Greenlandic	SM	8377	Samoan
BI	6673	Bislama	KM	7577	Cambodian	SN	8378	Shona
BN	6678	Bengali, Bangla	KN	7578	Kannada	SO	8379	Somali
BO	6679	Tibetan	KO	7579	Korean	SQ	8381	Albanian
BR	6682	Breton	KS	7583	98145.451	SR	8382	Serbian
CA	6765	Catalan	KU	7585	Kurdish	SS	8383	Siswati
CO	6779	Corsican	KY	7589	Kirghiz	ST	8384	Sesotho
CS	6783	Czech	LA	7665	Latin	SU	8385	Sundanese
CY	6789	Welsh	LN	7678	Lingala	SV	8386	Swedish
DA	6865	Danish	LO	7679	Laothian	SW	8387	Swahili
DE	6869	German	LT	7684	Lithuanian	TA	8465	Tamil
DZ	6890	Bhutani	LV	7686	Latvian, Lettish	TE	8469	Telugu
EL	6976	Greek	MG	7771	Malagasy	TG	8471	Tajik
EN	6978	English	MI	7773	Maori	TH	8472	Thai
EO	6979	Esperanto	MK	7775	Macedonian	TI	8473	Tigrinya
ES	6983	Spanish	ML	7776	Malayalam	TK	8475	Turkmen
ET	6984	Estonian	MN	7778	Mongolian	TL	8476	Tagalog
EU	6985	Basque	MO	7779	Moldavian	TN	8478	Setswana
FA	7065	Persian	MR	7782	Marathi	TO	8479	Tonga
FI	7073	Finnish	MS	7783	Malay	TR	8482	Turkish
FJ	7074	Fiji	MT	7784	Maltese	TS	8483	Tsonga
FO	7079	Faroese	MY	7789	Burmese	TT	8484	Tatar
FR	7082	French	NA	7865	Nauru	TW	8487	Twi
FY	7089	Frisian	NE	7869	Nepali	UK	8575	Ukrainian
GA	7165	Irish	NL	7876	Dutch	UR	8582	Urdu
GD	7168	Scots Gaelic	NO	7879	Norwegian	UZ	8590	Uzbek
GL	7176	Galician	OC	7967	Occitan	VI	8673	Vietnamese
GN	7178	Guarani	OM	7977	(Afan) Oromo	VO	8679	Volapuk
GU	7185	Gujarati	OR	7982	Oriya	WO	8779	Wolof
HA	7265	Hausa	PA	8065	Punjabi	XH	8872	Xhosa
HI	7273	Hindi	PL	8076	Polish	YO	8979	Yoruba
HR	7282	Croatian	PS	8083	Pashto, Pushto	ZH	9072	Chinese
HU	7285	Hungarian	PT	8084	Portuguese	ZU	9085	Zulu
HY	7289	Armenian	QU	8185	Quechua			
IA	7365	Interlingua	RM	8277	Rhaeto-Romance			

Список кодів країн

(Детальну інформацію див. на стр. 22)

Скорочення	Код	Країна
AD	6568	Andorra
AE	6569	United Arab Emirates
AF	6570	Afghanistan
AG	6571	Antigua and Barbuda
AI	6573	Anguilla
AL	6576	Albania
AM	6577	Armenia
AN	6578	Netherlands Antilles
AO	6579	Angola
AQ	6581	Antarctica
AR	6582	Argentina
AS	6583	American Samoa
AT	6584	Austria
AU	6585	Australia
AW	6587	Aruba
AZ	6590	Azerbaijan
BA	6665	Bosnia and Herzegovina
BB	6666	Barbados
BD	6668	Bangladesh
BE	6669	Belgium
BF	6670	Burkina Faso
BG	6671	Bulgaria
BH	6672	Bahrain
BI	6673	Burundi
BJ	6674	Benin
BM	6677	Bermuda
BN	6678	Brunei Darussalam
BO	6679	Bolivia
BR	6682	Brazil
BS	6683	Bahamas
BT	6684	Bhutan
BV	6686	Bouvet Island
BW	6687	Botswana
BY	6689	Belarus
BZ	6690	Belize
CA	6765	Canada
CC	6767	Cocos (Keeling) Islands
CD	6768	Congo, the Democratic Republic of the
CF	6770	Central African Republic
CG	6771	Congo
CH	6772	Switzerland
CI	6773	Cote dílvoire
CK	6775	Cook Islands
CL	6776	Chile
CM	6777	Cameroon
CN	6778	China
CO	6779	Colombia
CR	6782	Costa Rica
CU	6785	Cuba
CV	6786	Cape Verde
CX	6788	Christmas Island
CY	6789	Cyprus
CZ	6790	Czech Republic
DE	6869	Germany
DJ	6874	Djibouti
DK	6875	Denmark
DM	6877	Dominica
DO	6879	Dominican Republic
DZ	6890	Algeria
EC	6967	Ecuador
EE	6969	Estonia
EG	6971	Egypt
EH	6972	Western Sahara
ER	6982	Eritrea
ES	6983	Spain
ET	6984	Ethiopia
FI	7073	Finland
FJ	7074	Fiji
FK	7075	Falkland Islands
FM	7077	Micronesia, Federated States of
FO	7079	Faroe Islands
FR	7082	France
GA	7165	Gabon
GB	7166	United Kingdom
GD	7168	Grenada
GE	7169	Georgia
GF	7170	French Guiana
GH	7172	Ghana
GI	7173	Gibraltar
GL	7176	Greenland
GM	7177	Gambia
GN	7178	Guinea
GP	7180	Guadeloupe
GQ	7181	Equatorial Guinea
GR	7182	Greece
GS	7183	South Georgia and the South Sandwich Islands
GT	7184	Guatemala
GU	7185	Guam
GW	7187	Guinea-Bissau
GY	7189	Guyana
HK	7275	Hong Kong
HM	7277	Heard Island and McDonald Islands
HN	7278	Honduras
HR	7282	Croatia
HT	7284	Haiti
HU	7285	Hungary
ID	7368	Indonesia
IE	7369	Ireland
IL	7376	Israel
IN	7378	India
IO	7379	British Indian Ocean Territory
IQ	7381	Iraq
IR	7382	Iran, Islamic Republic of
IS	7383	Iceland
IT	7384	Italy
JM	7477	Jamaica
JO	7479	Jordan
JP	7480	Japan
KE	7569	Kenya
KG	7571	Kyrgyzstan
KH	7572	Cambodia
KI	7573	Kiribati
KM	7577	Comoros
KN	7578	Saint Kitts and Nevis
KP	7580	Korea, Democratic People's Republic of
KR	7582	Korea, Republic of
KW	7587	Kuwait
KY	7589	Cayman Islands
KZ	7590	Kazakstan
LA	7665	Lao Peopleís Democratic Republic
LB	7666	Lebanon
LC	7667	Saint Lucia
LI	7673	Liechtenstein
LK	7675	Sri Lanka
LR	7682	Liberia
LS	7683	Lesotho
LT	7684	Lithuania
LU	7685	Luxembourg
LV	7686	Latvia
LY	7689	Libyan Arab Jamahiriya
MA	7765	Morocco
MC	7767	Monaco
MD	7768	Moldova, Republic of
MG	7771	Madagascar
MH	7772	Marshall Islands
MK	7775	Macedonia, The former Yugoslav Republic of
ML	7776	Mali
MM	7777	Myanmar
MN	7778	Mongolia
MO	7779	Macau
MP	7780	Northern Mariana Islands
MQ	7781	Martinique
MR	7782	Mauritania
MS	7783	Montserrat
MT	7784	Malta
MU	7785	Mauritius
MV	7786	Maldives
MW	7787	Malawi
MX	7788	Mexico
MY	7789	Malaysia
MZ	7790	Mozambique
NA	7865	Namibia
NC	7867	New Caledonia
NE	7869	Niger
NF	7870	Norfolk Island
NG	7871	Nigeria
NI	7873	Nicaragua
NL	7876	Netherlands
NO	7879	Norway
NP	7880	Nepal
NR	7882	Nauru
NU	7885	Niue
NZ	7890	New Zealand
OM	7977	Oman

Скорочення	Код	Країна
PA	8065	Panama
PE	8069	Peru
PF	8070	French Polynesia
PG	8071	Papua New Guinea
PH	8072	Philippines
PK	8075	Pakistan
PL	8076	Poland
PM	8077	Saint Pierre and Miquelon
PN	8078	Pitcairn
PR	8082	Puerto Rico
PT	8084	Portugal
PW	8087	Palau
PY	8089	Paraguay
QA	8165	Qatar
RE	8269	Reunion
RO	8279	Romania
RU	8285	Russian Federation
RW	8287	Rwanda
SA	8365	Saudi Arabia
SB	8366	Solomon Islands
SC	8367	Seychelles
SD	8368	Sudan
SE	8369	Sweden
SG	8371	Singapore
SH	8372	Saint Helena
SI	8373	Slovenia
SJ	8374	Svalbard and Jan Mayen
SK	8375	Slovakia
SL	8376	Sierra Leone
SM	8377	San Marino
SN	8378	Senegal
SO	8379	Somalia
SR	8382	Suriname
ST	8384	Sao Tome and Principe
SV	8386	El Salvador
SY	8389	Syrian Arab Republic
SZ	8390	Swaziland
TC	8467	Turks and Caicos Islands
TD	8468	Chad
TF	8470	French Southern Territories
TG	8471	Togo
TH	8472	Thailand
TJ	8474	Tajikistan
TK	8475	Tokelau
TM	8477	Turkmenistan
TN	8478	Tunisia
TO	8479	Tonga
TP	8480	East Timor
TR	8482	Turkey
TT	8484	Trinidad and Tobago
TV	8486	Tuvalu
TW	8487	Taiwan, Province of China
TZ	8490	Tanzania, United Republic of
UA	8565	Ukraine
UG	8571	Uganda
UM	8577	United States Minor Outlying Islands
US	8583	United States
UY	8589	Uruguay
UZ	8590	Uzbekistan
VA	8665	Holy See (Vatican City State)
VC	8667	Saint Vincent and the Grenadines
VE	8669	Venezuela
VG	8671	Virgin Island, British
VI	8673	Virgin Islands, U.S
VN	8678	Viet Nam
VU	8685	Vanuatu
WF	8770	Wallis and Futuna
WS	8783	Samoa
YE	8969	Yemen
YT	8984	Mayotte
YU	8985	Yugoslavia
ZA	9065	South Africa
ZM	9077	Zambia
ZW	9087	Zimbabwe

При виникненні труднощів

В разі виникнення труднощів виключіть та повторно включіть пристрій. Якщо пристрій все одно не функціонує належним чином, скористайтесь наступним контрольним списком. Цей посібник допоможе владнати проблему в разі несправності пристрою. В іншому разі перконайтесь, що решта системи підключена належним чином, або зверніться до авторизованого дилера Alpine.

Не працює пристрій або дисплей.
- Запалення автомобіля вимкнене.
  - Якщо підключення виконане за інструкцією, пристрій не має працювати при вимкненому запаленні.
- Неправильне підключення дротів живлення.
  - Перевірте підключення дротів живлення.
- Запобіжник відсутній або вийшов зі строю.
  - Перевірте запобіжник на виводі живлення пристрою, при необхідності замініть його запобіжником з відповідним робочим номіналом.
- Низький заряд акумулятора автомобіля.
  - Перевірте напуження акумулятора автомобіля.

При відтворенні диска помітне тремтіння звуку.
- Конденсація вологи в модулі відтворення дисків.
  - Почекайте достатньо довго (близько 1 часу), щоб дати конденсату випаритися.

Не вдається вставити диск.
- Диск вже вставлений в DVD-програвач.
  - Вилучте диск та видаліть його.
- Диск вставляється неправильно.
  - Вставте диск повторно, дотримуючись інструкцій в розділі «Встановлення та вилучення дисків».

Неможливоо виконати перемотування компактдиска вперед або назад.
- Диск пошкоджений.
  - Вилучте та викіньте диск. Використання пошкоджених дисків може нашкодити механізмам пристрою.

При відтворенні диску відбуваються перескоки з-за вібрації.
- Монтаж та встановлення пристрою зроблені неправильно.
  - Надійно встановіть пристрій заново.
- Диск сильно забруднений.
  - Очистіть диск.
- На диску є подряпини.
  - Візьміть інший диск.
- Забруднилися линзи зчитувального пристрою.
  - Не використовуйте доступні в продажу диски для чищення линз.

  Проконсультуйтесь в найближчого дилера Alpine.

При відтворенні диску відбуваються перескоки без вібрації.
- Диск забруднений або подряпаний.
  - Почистіть диск; пошкоджений диск слід замінити.

Неможливе відтворення дисків CD-R/CD-RW.
- Завершення сеансу запису диску не відбулося.
  - Виконуйте завершення та повторіть спробу відтворення.

Відображається повідомлення про помилку
- Помилка механізму.
  - Натисніть ⏏. Після щезнення індикатора про помилку знову вставте диск. Якщо це не допомогло владнати проблему, проконсультуйтесь зі своїм найближчим дилером Alpine.

Пристрій не працює.
- Живлення монітора не включене.
  - Включіть живлення монітора.
- Конденсація вологи
  - Почекайте близько 1 години, щоб дати конденсату випаритися.

Зображення відсутнє.
- Невідповідний режим роботи монітора.
  - Переключіться у відповідний режим перегляду.
- До монітору не підключений вивід сигналу гальма стоянки.
  - Під'єднайте вивід сигналу гальма стоянки та задійте гальмо стоянки. (Детальну інформацію див. в посібнику по монітору.)
- До монітору не підключений вивід сигналу стояночного гальма.
  - Підключіть вивід сигналу стояночного гальма та задійте стояночне гальмо. (Додаткову інформацію див. в посібнику по монітору.)

Відтворення не починається.
- Диск вставлений лицьовою стороною вниз.
  - Завантажте диск стороною з маркуванням вгору.
- Диск забруднений.
  - Очистіть диск.
- Вставлений диск, відтворення якого не підтримується даним пристроєм.
  - Перевірте, чи підтримується відтворення диску.
- Встановлений захист від перегляду дітьми.
  - Відмініть захист або змініть рівень рейтингу
- Відображається меню SETUP («НАЛАШТУВАННЯ»).
  - Для виходу з меню натисніть кнопку **SETUP («НАЛАШТУВАННЯ»)**.

Зображення нечітке або зашумлене.
- Виконується швидке перемотування диску вперед або назад.
  - Зображення може бути спотворене, але це не є несправністю.
- Низький заряд акумулятора автомобіля.
  - Перевірте рівень заряду та підключення акумулятора. (Пристрій може працювати неправильно, якщо напруга акумулятора під навантаженням падає нижче 11 В.)
- Люмінісцентна лампа монітора вішла зі строю.
  - Замініть люмінісцентну лампу.

Зображення іноді замирає.
- На диску є подряпини.
  - Замініть диск.

Зображення відсутнє.
- Встановлене мінімальне значення яскравості.
  - Відрегулюйте яскравість.
- Режим роботи встановлений неправильно.
  - Встановіть належний режим роботи.
  - Перевірте підключення пристрою-джерела сигналу.
  - Перевірте наявність живлення на джерелі.
- Неправильне підключення до роз'єму монітора або зовнішнього аудіо-відео пристрою або монитор (пристрій) не підключені.
  - Перевірте правильність та надійність підключень та владнайте проблему.

Незадовільна колірність.
- Встановлені неправильні значення яскравості, колірності, відтінку, контрастності або чіткості.
  - Перевірте встановлення цих параметрів.

Плями або полоси на екрані.
- Перешкоди викликані зовнішніми освітлювальми приладами з люмінісцентними джерелами світу, високовольтними лініями, радіопередавальними станціями, системами запалення інших автомобілів і т.п.
  - Змініть положення вашого автомобілю.

Пристрій не працює.
- Живлення монітора не включене.
  - Включіть живлення монітора.

З-за неперервного вдосконалення продукту його технічні характеристики та дизайн можуть змінюватися без попереднього повідомлення.

Індикація системи

DISC ERROR

- Помилка механізму.
  1) Натисніть кнопку ⏏ та вилучіть диск.
     Якщо диск не вдається вилучити, натисніть та утримуйте кнопку ⏏ не менш 3 секунд.
     Якщо диск все ще не вдалося вилучити, зверніться до дилера Alpine.
  2) Якщо повідомлення про помилку не щезає після вилучення диску, натисніть кнопку ⏏ ще раз.
     Якщо повідомлення про помилку не щезає навіть після багаторазового натискання кнопки ⏏, зверніться до дилера Alpine.
- Дуже низька температура в салоні автомобіля.
  - Прогрійте салон до потрібної температури.

NO DISC

- Диск не був вставлений.
  - Вставте диск.
- Диск вставлений, але на екрані відображається повідомлення NO DISC («НЕМА ДИСКУ»), а пристрій не починає відтворення або вилучення диску.
  - Для того щоб видалити диск, натисніть кнопку ⏏ та утримуйте її натисненою не менш 3 секунд.

- Пульт ДК не працює.
  - Для деяких дисків в режимі відтворення недоступні деякі функції. Це не є несправністю.

REGIONAL CODE VIOLATION

- Диск не відповідає коду регіона.
  - Вставте диск з відповідним кодом регіона.

HI-TEMP

- З-за високої температури активована система захисту.
  - Індикатор щезне після повернення температури до звичайного робочого діапазона.
  - Вимкніть пристрій та не вмикайте його до тих пір, поки температура не зменшиться; після цього ввімкніть пристрій знову.

LOADING ERROR

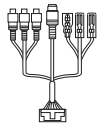
EJECT ERROR

- Помилка механізму.
  1) Натисніть кнопку ⏏ та вилучіть диск.
     Якщо диск не вдається вилучити, натисніть та утримуйте кнопку ⏏ не менш 3 секунд.
     Якщо диск все ще не вдається вилучити, зверніться до дилера Alpine.
  2) Якщо повідомлення про помилку не щезає після вилучення диску, натисніть кнопку ⏏ ще раз.
     Якщо повідомлення про помилку не щезає навіть після багаторазового натискання кнопки ⏏, зверніться до дилера Alpine.

Прилади

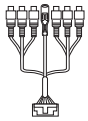
Перевірте наявність допоміжних компонентів.

Роз'єм AV 1



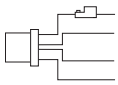
1 шт.

Роз'єм AV 2



1 шт.

Роз'єм джерела живлення



1 шт.

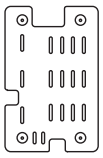
Універсальний пульт ДК RUE-4159

1 шт.

Бездротові навушники SHS-N100 для роботи з одним джерелом

1 шт.

Монтажний кронштейн*1

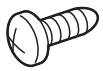


1 шт.

Кільцева накладка*2

1 шт.

Гвинти (для монтажного кронштейну)



4 шт.

Гвинти (для кільцевої накладки)

6 шт.

Джерела живлення AAA

4 шт.

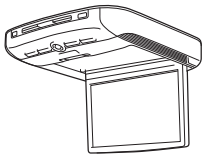
Комутатор FM

1 шт.

Інструкція

1 шт.

DVD-програвач із вбудованим монітором PKG-2100P



1 шт.

Технічні характеристики

Телесистема: пристрій сумісний з NTSC/PAL

ЕКРАН

Розмір:	10,2"
Ширина	221 мм
Висота	132 мм
Відношення сторін	16:9
Тип	Прозорий TN Рідкокристалічний дисплей
Система	Активна матриця TFT-ЖКИ
Кількість елементів зображення	800 (ширина) x 480 (висота) x 3 1,152 млн. пікселів (VGA)
Кількість эфективних елементів зображення	не менш 99,9%
Підсвітка	Люмінісцентна лампа з холодним катодом

ОСНОВНІ

Робоча напруга	10 – 16 В (пост. струму) (Стандартне: 12 В)
Споживаний струм	2,35 А (макс.) 1,60 А (стандарт) 140 мА (режим очікування)
Вхід відеосигналу	1,0 В (пік), 75 Ом
Вхід звуковий	2,0 В (середньоквадр., макс.)
ІЧ-передатчик	Канал А: 2,3 МГц / 2,8 МГц Канал В: 3,2 МГц / 3,8 МГц
FM-модулятор	8,1 МГц – 92,1 МГц Генератор частоти з ФПЧ
Робоча температура	-20 ˚C – +70 ˚C

МОНІТОР

Ширина	221 мм
Глибина	221 мм
Висота	132 мм
Маса	2,27 кг

ПРИЛАДИ

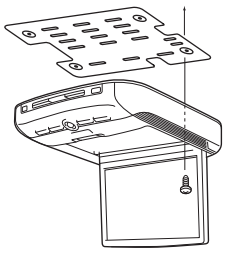
Маса	1,22 кг

УВАГА

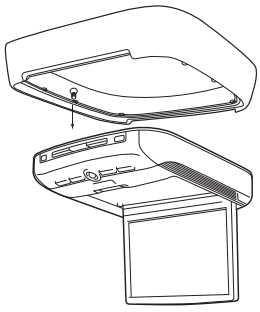
УВАГА! Випромінюванняння лазеру при відкритій кришці!
НЕ ДИВІТЬСЯ НА ЛАЗЕРНИЙ ПРОМІНЬ!

(Нижняя сторона проигрывателя)

Монтаж кронштейну та кільцевої накладки



4 шт.



6 шт.

**1 Монтажний кронштейн використовується для забезпечення стійкості монітору при встановленні. За додатковою информацією звернiться до дилера Alpine.*

**2 Кільцева накладка використовується для адаптування монітора до форми стельового покриття автомобіля при встановленні. За додатковою інформацією звернiться до дилера Alpine.*